

EL CORREO GALLEGO

EL FERROL DEL CAUILLLO
General Franco, 152
Tel. Administración 4088
Redacción, 1388

Diario de la mañana — Decano de la provincia
FUNDADO EN EL AÑO 1878
Depósito legal - C. 7 - 1958

SANTIAGO DE COMPOSTELA
Preguntorio, 29
Teléfa.: Administración, 1427
Redacción, 1227

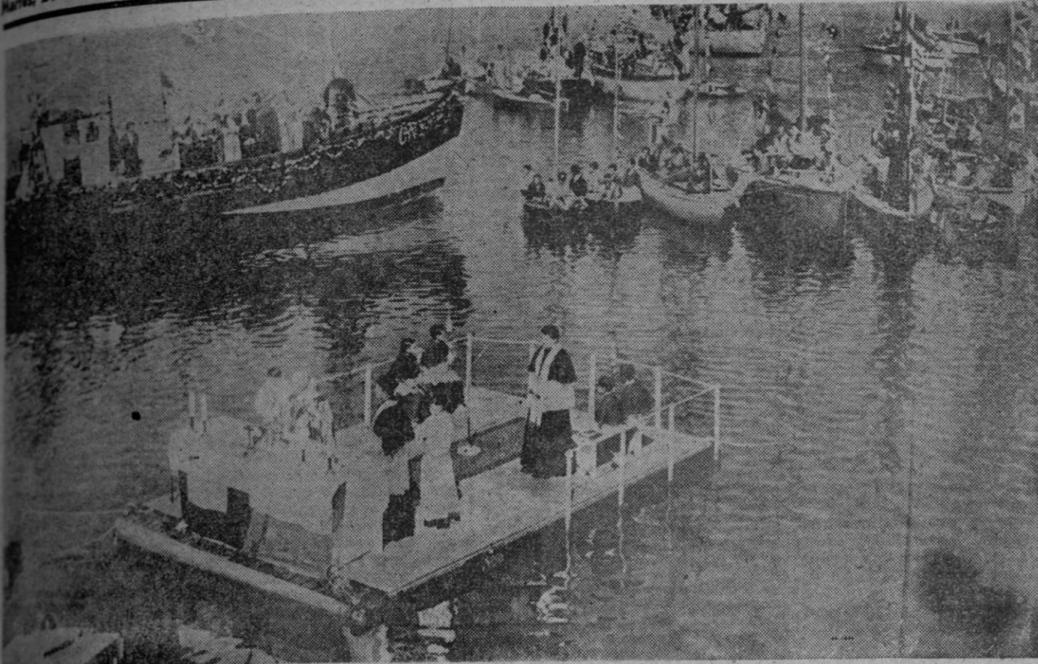
Martes, 29 de Agosto de 1961

Año LXXXIII

Número 27.309

Precio: 2'00 Ptas

Barros Real 86-El Ferrol
Lona escocesa ribeteada de 70 cms. Ptas. 190
Biel comaroto 1 metro: Ptas. 595
Pta de gamano plastificado Interior mohoré Ptas. 125



Misa televisada en Deauville

En la base de yates del puerto de Deauville se ha celebrado a bordo de una plataforma flotante una Misa de ambiente marineru que fué oficiada por el obispo de Bayeux y de Lisieux, y televisada para toda Francia. La fotografía recoge un momento del solemne acto. Pequeñas y grande embarcaciones, enguinaldadas con flores y banderas, aparecen, con mucha asistencia a bordo, en torno al sitio donde tuvo lugar la ceremonia.

Por razones de seguridad nacional Los ministros de las fuerzas armadas brasileñas se niegan a que Goulart regrese al país

BRASILIA, 28. (Efe).— En un mensaje enviado al Congreso, el presidente interino Raniero Mazzilli dice oficialmente que los ministros de las fuerzas armadas se han negado a permitir que el vicepresidente Joao Goulart regrese al Brasil "por razones de seguridad nacional".

La carta de Mazzilli está dirigida al vicepresidente del Senado Federal y ha sido hecha pública poco antes de que el Congreso estudiase una propuesta que impediría a Goulart tomar posesión de la Presidencia y permitiría la celebración de elecciones presidenciales dentro de dos o tres meses.

El mensaje del actual presidente del Brasil dice textualmente que "en vista de la situación política creada por la dimisión del Presidente Janio da Silva Quadros, los ministros militares en su papel de jefes de las fuerzas armadas responsables del orden interno, me han hecho saber la absoluta inconveniencia, por razones de seguridad nacional del retorno a este país del vicepresidente Joao Bolhior Goulart.

MAZZILLI CONFIRMA LA OPOSICIÓN A GOULART

BRASILIA, 28. (Efe).— El presidente en funciones Raniero Mazzilli ha confirmado oficialmente que los ministros de las fuerzas armadas se oponen al retorno del vicepresidente Goulart para asumir la presidencia. Goulart acaba de decir a los periodistas, en París, que el se considerara constitucionalmente Presidente del Brasil, pero la declaración de Mazzilli hace creer que tiene muy escasas posibilidades de llegar a hacerse cargo de la presidencia, según señala la constitución.

Las fuerzas armadas se oponen a Goulart lo mismo o más que al dimitido Janio Quadros, como consecuencia de sus simpatías izquierdistas o filocomunistas, y la actual administración provisional trata de que el Congreso apruebe una enmienda constitucional para cerrar el paso a Goulart y celebrar unas elecciones presidenciales en fecha próxima.

LA SRA. DE GOULART, EN PARÍS

PARÍS, 28. (Efe).— La señora de Joao Goulart, esposa del vicepresidente brasileño, se encuentra en París.

LA SRA. DE GOULART, EN PARÍS

PARÍS, 28. (Efe).— La señora de Joao Goulart, esposa del vicepresidente brasileño, se encuentra en París.



Don Carlos Lacerda, gobernador del Estado brasileño de Guanabara, que ha provocado, con sus ataques y acusaciones, la dimisión del presidente Janio Quadros, cuyos partidarios han organizado como protesta huelgas y manifestaciones violentas, en el curso de las cuales fueron arrojadas piedras y granadas de gases contra la Embajada de los Estados Unidos en Río de Janeiro

Estados Unidos e Inglaterra desean iniciar negociaciones sobre Berlín ADENAUER da su «aprobación total» a esta decisión

BERLÍN, 28. (Efe).— Los EE. UU. y Gran Bretaña han decidido expresar su deseo de iniciar negociaciones sobre Berlín, al Gobierno soviético, dice el periódico occidental alemán "Die Welt".

El canciller occidental alemán Konrad Adenauer, ha dado su "aprobación total" a la decisión, añade el periódico, generalmente bien informado y fidedigno.

"Die Welt" basa su información en "círculos diplomáticos" de Bonn.

TRINCHERAS Y BARRERAS DE ALAMBRE

BERNSFELD (Alemania Occidental).— Las tripulaciones de patrullas norteamericanas que patrullan por la frontera occidental con Turingia, en Alemania Oriental, informan que han visto trincheras y barreras de alambre espinoso a menos de 100 metros de la frontera.

El ejército alemán permite las autorizaciones para que los agricultores entren en "territorio de guerra". — Efe.

LÍNEA SUBTERRÁNEA

BERLÍN, 28. — Una nueva línea subterránea de siete kilómetros de longitud ha sido hoy presentada oficialmente en el distrito de Sur de la ciudad sin pagar el Berlín Oriental.

La línea, utilizada por el ferrocarril subterráneo, tiene nuevas estaciones y conecta el distrito de Sur con el sector francés, con la avenida Kurfuerstendamm, en el británico.

La referida línea ha sido abierta a los servicios antes de la fecha prevista para su inauguración, tras unos días de trabajos. Se trata de la primera nueva línea subterránea.

DERECHO A PARTICIPAR EN LAS CONVERSACIONES

BERLÍN, 28. — Los alemanes orientales han pedido hoy el derecho a participar en las conversaciones de las grandes potencias sobre Alemania.

El periódico comunista alemán Neues Deutschland dice hoy que el cierre de la frontera Este Oeste ha facilitado el camino para las conversaciones sobre la paz, occidentales y la URSS.

"Es indudable que no puede pensarse — agrega el periódico —

en negociaciones sobre el problema alemán sin la participación de la República Democrática Alemana". — Efe.

COLEGIOS ELECTORALES

BERLÍN, 28. — En Alemania Oriental han sido abiertos colegios electorales especiales para que pueden depositar sus votos las personas que "por motivos de fuerza mayor" no podrán hacerlo el 17. — Efe.

MANIFESTACIONES DE LEAN RUSK

NUEVA YORK, 28. — El secretario norteamericano, Dean Rusk, ha manifestado que las negociaciones de las cuatro potencias sobre la crisis de Berlín son "posibles, aunque no probables" de que se lleven a cabo antes de que comiencen las sesiones regulares de la Asamblea General de las Naciones Unidas, cuyo comienzo está fijado para el 19 de septiembre próximo.

El secretario de Estado hizo estas declaraciones después de su almuerzo con el embajador de los EE. UU. cerca de la organización internacional, Adlai E. Stevenson, y el secretario general de la misma, Dag Hammarskjöld, en el departamento que en el hotel "Waldorf Astoria", de Nueva York, posee Stevenson.

Rusk dijo que es posible que la

SS. EE. el Jefe del Estado y señora embarcaron el domingo en el "Azor"

LA CORUÑA, 27. — Sus Excelencias el Jefe del Estado y señora embarcaron hoy en el muelle del Real Club Náutico de La Coruña a bordo del "Azor", en el que almorzaron, acompañados de sus nietos y la señora de Sanchiz. El público, que advirtió la presencia de Sus Excelencias, les renovó su adhesión y cariño.

Los rebeldes argelinos buscan una solución negociada

TUNEZ, 28. — (Efe). — El "Consejo Nacional de la Revolución argelina" ha reafirmado hoy que los rebeldes buscan una solución negociada del problema de Argelia "basada en la independencia y en la autodeterminación".

En el primer comunicado rebelde publicado desde el que anunció ayer la reorganización del "Gobierno provisional" y el nombramiento de Ben Yusef Ben Jedda para la jefatura del mismo, el CNRA no ha indicado cambios en la política rebelde.

"Tal solución — dice el CNRA — es posible dentro del marco de los principios fundamentales para la salvaguarda de la integridad del territorio argelino, incluido el Sahara, de la unidad del pueblo de Argelia y de la cooperación basada en condiciones de igualdad y respeto a la soberanía del pueblo argelino."

Defensa del idioma español Ley recientemente aprobada por el Congreso de Guatemala

GUATEMALA, 28. — El texto de la ley de defensa del idioma español, aprobada recientemente por el Congreso de Diputados guatemalteco, es el siguiente:

Artículo 1. — Los documentos que corresponden a actuaciones de carácter oficial, así como todo nombre, ensaña, ródulo, aviso de negocio, profesión o industria y de artes, modas y deportes al alcance común, se dirán y escribirán en lengua española, salvo aquellas que, por constituir nombres propios o nombres industriales foráneos, no son traducibles ni convenientemente variables.

En este último caso, de marcas exóticas registradas, se indicará entre paréntesis su pronunciación correspondiente o su traducción, de ser posible, y siempre estarán en español las explicaciones pertinentes al objeto de la marca en cuestión.

Artículo 2. — En cualquier lugar donde se exhiban nombres extranjeros como aviso o rótulo de industria, negocio o actividad pública de otra índole, que no estén amparados por tradición imprescindible, la autoridad pública correspondiente, después de oír al interesado, ordenará su retiro, mediante notificación escrita y prudente plazo. En caso de que la orden no sea obedecida, se impondrá al desobediente una multa de 5 a 200 quetzales y se fijará un nuevo plazo. Si la orden es desobedecida nuevamente, se duplicará la multa y se ordenará a las autoridades de Policía que procedan a retirar el escrito.

Artículo 3. — Las oficinas administrativas se abstendrán de inscribir en sus registros a las industrias, negocios, asociaciones o sociedades y actividades de otra índole que, sin estar comprendidas en las excepciones previstas en el artículo primero, pretendan usar nombres escritos en idioma que no sea el español.

Artículo 4. — La determinación de los casos en que pueda usarse un nombre en idioma que no sea el español corresponderá

Dalí, en Venecia



El pintor Salvador Dalí, sentado en el teatro "La Fenice", en donde el pasado día 21 se celebró el ensayo general de "Scipio en España". El estreno tuvo efecto el día 23, y todo el espectador pagó diez mil liras por butaca, destinándose la recaudación a beneficio de la Ciudad de los Muchachos.

GOBIERNO CIVIL NOTA

Con esta fecha y por haber quemado rozas, sin la debida autorización, infringiendo con ello lo dispuesto en la Circular del Gobierno Civil de 23 de junio último, dando lugar a distintos incendios con el consiguiente peligro por la propagación del fuego a terrenos colindantes, han sido impuestas multas de 10.000 pesetas (DIEZ MIL), a:

Jesús Suárez Gil, vecino de Figueras (Santiago de Compostela).

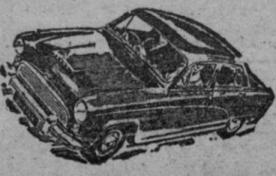
Manuel Vázquez Carril, vecino de Villantime (Arzúa).

Victoriano Sexto Mena, vecino de Villantime-Santiago (Arzúa).

Y por haber negado su colaboración para apagar un incendio, incitando a otros vecinos para que tampoco lo hiciesen, se ha impuesto una multa de 5.000 pesetas (CINCO MIL) a José Rois Lestón, vecino de Puerto del Son.

La Coruña, 28 de agosto de 1.961.—El Gobernador Civil, Evaristo Martín Freire.

AUTO - ESCUELA FERROL ACADEMIA DE CONDUCTORES



Carnets de todas las categorías
Visite nuestras instalaciones
ALCALDE USERO, 34, bajo, Teléfono, 2806

«El Gitano» se casará con Linda Christian

MEJICO, 28. — (Efe). — La viuda del fallecido actor cineasta, Miguel Ángel Tyrone Power, va a contraer matrimonio con el cantante español Miguel Amador, esta según informa el periódico "Novedades".

La noticia añade que ambos se conocieron en Madrid, cuando Linda Christian se encontraba en Europa actualmente. Miguel Amador es conocido con el nombre de "El Gitano".

ALMANAQUE

SANTORAL

Martes, 23
La Degollación de S. Juan Bautista — Santos Sabina, Jacinto, ob.; Andrés, ob.; Cándida, vg.; Niceas, Pablo, etc., Adolfo, obispo.
Sale el Sol a las 5:39
Se pone a las 18:52

El tiempo en España

Continuará bueno

MADRID, 23.— Información general. Durante el día de hoy en tiempo ha sido bueno en toda España. Continúa el dominio de las temperaturas elevadas que se han extendido a Galicia y Costa Cantábrica.
Predicción para el martes, día 24: continuará el buen tiempo. Riesgos de neblías matutinas en el litoral Cantábrico. Descenso ligero de la temperatura en la mitad norte de la península.
Temperaturas extremas: Máxima de 41 grados en Badajoz y Sevilla y mínima de 12 grados en Vitoria.
Extremas de Madrid: máxima de 33,8 grados a las 14 horas y mínima de 20,4 a las 20 horas.—Cifra.

Aeropuerto Central de Galicia

SERVICIOS DE "IBERIA"

Diario, incluso domingos, con aviones Douglas DC-4. Llegadas de Madrid, a las 12,00.
Salidas para Madrid, a las 12,30.

OTRAS NOTAS DEL AEROPUERTO

El domingo, en el avión de Iberia que hace el servicio regular entre Madrid y Santiago, llegaron 29 pasajeros. Salieron, 63.
El lunes y en el avión de la misma Compañía, llegaron 38 pasajeros. Salieron, 63.
El domingo, con destino a Salamanca, despegó una avioneta I-115, tripulada por el capitán Sr. Tojeiro.
El mismo día despegó rumbo a Torrejón un avión Junker, tripulado por el teniente coronel Sr. Castelleiro.
El lunes y procedente de Vigo arribó una avioneta del Aero Club de dicha capital, tripulada por el Sr. Abelenza. Poco después despegó rumbo al mismo Aeropuerto de procedencia.
El mismo día y con destino a Getafe despegó una avioneta militar tipo Dornier, tripulada por el comandante señor Teljeira.

CUPON DE CIEGOS

En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el núm. 391.

¡No dijo que su negocio sea un barco sin brújula!

EN EL CUARTO GENERAL DE ESPAÑA

¡No se desentendáis de las cosas buenas, sencillas y prácticas de España!



«MUSICA EN COMPOSTELA»

Ricciotti, Handel y Vivaldi, interpretados por la Orquesta de Cámara del Conservatorio de Rabat y un ramillete de solistas

Por VIANA

Los conciertos de «Música en Compostela» están ya en marcha como en otros años. Después del ofrecido por madame Heuclin la Orquesta de Cámara del Conservatorio de Rabat, con la colaboración de diversos solistas, auméntase el curso, interpretó tres conciertos de la mayor belleza. Como siempre tuvo de marco incomparable la Capilla del Hospital de los Reyes Católicos. El público que la llenaba estaba compuesto por los profesores, consejo directivo y alumnos del curso y por los «Amigos de Música en Compostela», venidos de los más diversos puntos de Galicia.

En primer lugar fue la Orquesta de Cámara del Conservatorio de Rabat la que actuó. Era maravilloso oír a esta agrupación, ravilioso oír a esta agrupación, un joven, su nacimiento no se remonta más que a noviembre de 1960. Esta sinfónica orquesta es obra de su actual director, Maurice Haloua, quien la formó a base de los profesores del Conservatorio de Rabat.

Haloua supo reunir a todos ante el arte. Supo hacer que alemanes, franceses, italianos, marroquíes y judíos se entendieran por medio del papel pautado. Según propias manifestaciones del director, están encantados de haber sido en Santiago donde dieron su primer concierto fuera de la nación de su nacimiento. Porque allí son bien conocidos. Son increíbles los conciertos que ofrecieron a lo largo de todo el territorio marroquí, y sus éxitos aún se comentan en sus ciudades. Fue esta agrupación la que abrió el programa con el «Concertino IV» del compositor italiano Carlo Ricciotti. La obra a interpretar, muy poco conocida, fue ejecutada con un gusto extraordinario. El barroco tardío de la música, época a la que pertenece Ricciotti, nos ofrece composiciones extraordinarias. Baste recordar el nombre de Pergolesi para comprenderlo. Y en el caso del concertino se da la casualidad de que por mucho tiempo los musicólogos se discutieron e investigaron acerca de su autor, atribuyéndolo unos a Ricciotti y otros a Pergolesi, ambos contemporáneos. Finalizada esta obra los intérpretes fueron calurosamente aplaudidos.

Seguidamente fue interpretado el «Concerto en si bemol» de Handel. Era la obra esperada con más expectación. Sus intérpretes la propia orquesta de Rabat y como solista de arpa María Rosa Calvo Manzano. La personalidad de la artista es harto conocida en los medios musicales españoles y sobre todo en «Música en Compostela». Natural de Madrid, a los seis años comenzó sus estudios de arpa en el Conservatorio de la capital, terminando su carrera a los catorce con premio extraordinario. A pesar de tener motivos para estar orgullosa de su arte —su primer concierto lo dio a los doce años— es humilde como un alma franciscana, virtud, como bien dijo el P. Sopena, importantísima para los músicos. Desde esa fecha son innumerables los conciertos que interpretó cada cual con más éxito. El concierto del inmortal músico alemán contemporáneo de J. S. Bach fue una delicia. María Rosa, con sus afiladas manos de diosa griega, con esa especie de pelizquitos que da a las cuerdas del arpa, sacaba notas de ensueño. No hay comparación al oír este concierto, actuando el órgano de solista, instrumento para el que aparece en su versión original, como el oírlo con arpa. Es posible que Haendel lo compusiera para arpa y que por diversas causas apareciera en la serie de órgano. Sus cuatro tiempos, cada cual más hermoso, el tercero mezcla de los dos primeros, fueron un maravilloso diálogo entre el arpa y la orquesta. El éxito fue extraordinario. Aplausos y «hurras» resonaron en la Capilla. Fue necesario que interpretaran de nuevo el último tiempo, para que el público se viera satisfecho. Con aplausos y «hurras» se retiró María Rosa.

Y para terminar el «Concerto op. 3 núm. 2» para dos violines, violoncello, bajo continuo y orquesta de cuerda del italiano Antonio Vivaldi. El barroco músico que dio a la música un gran número de compositores como Str-

avella, los dos Scarlatti, Corelli, Veracini y otros de no menos gloria, hombres que perfeccionaron en grado sumo la música, que fueron artífices de los «concerti grossi», nos deleitó. La firmeza del primer y tercer movimientos, contrastaba con la flexible melodía del «largo». También fue la Orquesta de Cámara de Rabat la que sirvió de fondo a las actuaciones de los solistas. Los violines fueron José Luis García Asensio y Víctor Martín Jiménez. El primero un joven de dieciocho años que cursó su carrera con brillantes calificaciones. El segundo bien conocido en Santiago, que cosechó numerosos premios en Madrid y en Ginebra, también joven, de veinte años. El violoncello fue maravillosamente dominado por Carlos Baena, estudiante en Madrid con Ruiz Casaux, fundador del Cuarteto Clásico de Radio Nacional, solista por toda Europa y uno de los mejores alumnos del maestro Cassado. Y para bajo continuo, el clavicimbaldo de Genoveva Gálvez, la infatigable alma mater del Seminario de Música Antigua, Aplausos, hurras de entusiasmo fueron la firma de este concierto.

Un concierto extraordinario a base de obras de los grandes barrocos y de uno de los genios. Sus intérpretes una pléyade de músicos jóvenes, ansiosos de música de diletante al mundo con su maravilloso arte. Una mano sobia que dirigió todo, Maurice Haloua. Un solo nombre para garantía de cualquier concierto: «Música en Compostela». ¿Podemos pedir más? — V.

LECCION POR EL «SEMINARIO DE MUSICA ANTIGUA»

Hoy, martes, a las ocho de la tarde, en el Curso de «Música en Compostela», se desarrolló la lección correspondiente al Seminario de Música Antigua. La actualidad de la música casual de Diego Ortiz, por el profesor Clemente Terni.

Durante las últimas 36 horas

Se produjeron importantes incendios forestales en la provincia de Pontevedra

PONTEVEDRA, 23.—Según información facilitada en el Gobierno Civil en la noche de hoy, en las últimas 36 horas se han reducido en las diversas zonas forestales de la provincia, incendios que han supuesto gravísimas pérdidas económicas.

Los incendios se han producido en montes de los municipios de Santa María de Cya, El Rosal, Tomiño, Gondomar, Campo Lameiro, Saldceda de Caselas Penteareas, Mondariz, Salvatierra de Miño, Cerceda, Forcany, Poyo, Meis y Pontevedra. En estos tres últimos el fuego se inició esta madrugada y continuaba a las once de la noche, abarcando una extensión de quinientas hectáreas.

Técnicos del distrito y Patrimonio Forestal del Estado y fuerzas de la Guardia Civil, así como las cuadrillas de Pontevedra y Vigo, fuerzas de la Marina y alumnos de la Escuela de Capataces Forestales han acudido a las zonas siniestradas, organizándose los servicios de extinción con la colaboración de autoridades municipales y vecindario de los pueblos afectados y colindantes que han trabajado incansablemente durante las últimas horas.

El Gobernador Civil, en vista de la persistente sequía

El programa musical será el siguiente:
Siglo XVI: Recerada, Diego Ortiz.
Siglo XVII: Dos Villancicos, Jerónimo de Carrón. 1) «El que hablara a mi dueño...»; 2) «Jornaleros que en las mies...»
Siglo XVIII: Recitativo y Aria, Pere Rabassa. «Pues ya sozals pastores...»
Piezas de clavicín en corot, de Piezas de clavicín en concert, J. B. Rameau. 1) La Popkrière; 2) La timide (Rondeau I, Rondeau II); 3) Tambourin I; 4) Tambourin II.
«Phobus edit mit schnellen Pferden», J. S. Bach, de la Cantata núm. 202.
Concertante, J. Ch. Bach, Allegro moderato; Tempo di minuetto; Trio.

Han preparado la lección y realizarán la interpretación los musicólogos y músicos siguientes afechos al Seminario de Música Antigua: el maestro Rafael Puyana y los docentes Clemente Terni, José López Calo, S. J., Genoveva Gálvez, María Rosa Barbany, con la colaboración de: María Rosa Calvo Manzano (arpa), Marcial Cervera (violoncello); Judith Davidoff (Viola de gamba); Carmen Pérez Durias (canto); Pierre Salzmann (fagot); Ciare Santer (Viola); Enrique Santiago (violín); Gerard Schaub (flauta).

EN LA CAPILLA DE SAN LORENZO
«Música en Compostela» actuará en fecha próxima a una Misa en la capilla de San Lorenzo. Actuarán los grupos coral y orquestal, interpretando obras de Victoria.

GASPAR CASSADO

Mañana es esperado en esta ciudad, el insigne violonchelista Gaspar Cassado, que se incorporará al profesorado del Curso de «Música en Compostela».

Mis impresiones sobre la Exposición del pintor García Lema

Por JACOBO J. REY PORTO

TOCA a su término la Exposición pictórica, improvisada, que, a su paso por Compostela, monto —con premuras de tiempo y material— a ruego de sus amigos, Pedro García Lema, pintor ya consagrado; ventilar; que ha sabido conjugar en armoniosa síntesis, los valores clásicos, eternos, con las audacias vanguardistas más avanzadas; todo ello con un fondo trascendental, cósmico, filosófico; con un mensaje universal, ecuménico, de paz y fraternidad entre los hombres a través de los avatares del proceso de las culturas; pero, con una honda raíz humana y humanística, esencial y básica. En Nueva York y en otros estudios —desperdigados por la amplia geografía de sus vivencias pictóricas—, queda lo mejor (¿...?) y monumental de su ingenio obra; mas, estas muestras —mal enmarcadas—, son reveladoras de las cimas señeras que logró su arte desde hace veintiseis años, cuando lo conocimos, a raíz de sus exposiciones en el «Salón de Otoño» del Círculo de Bellas Artes de Madrid, y de la celebrada en Vigo en el año 1934. Desde entonces —pero en firme línea fiel y ascensional—, vino madurando la plenitud antológica, de museo, de sus actuales cuadros.

Visión intuitiva de poeta —con el vigor de las intuiciones entrañables— que no critica —para la que en modo alguno estamos capacitados—, es la que pretendo ofrecer en este artículo a vuela pluma, premioso y desahogado, por los apremios de la lucha cotidiana por la vida.
Entrando en la sala —capilla del Hospital— digno y adecuado marco a la Exposición, a la izquierda, los ojos encuentran la primicia jugosa y luminosa de su: «Andante», como una invitación al tránsito, al peregrinaje, en rondel enamorado, de los sucesivos cuadros, maravilla escultórica-arquitectónica-pictórica, de volúmenes, masas y colores con esa difícil y magistral armonía del romántico, en proporción y planos y conjunto sintético ascensional, que es toda la obra de García Lema, donde la pupila visionaria del Greco —inmensa en trascendentalismo cósmico— resucita y alienta en un nuevo avatar de excelitud. Sigue a éste: «Plenitud» (de su colección privada), cuyo acierto natural lo dice todo. Luego «Inquietud», en el que vibra la del motor-poeta, emotivo, radical, antena abierta a todos los levísimos contactos con el «yo» y sus circunstancias que diría Ortega y Gasset. Tras él, «Sinfonía en claro-oscuro», que es una maravilla del secreto desvelado por Leonardo. Luego, el sobrecogedor «Mística» y la «ascensional» «Ascensión», (también de su colección privada). «Sol nocturno» —adquirido—, joya de luz. «Elocuencia», de vibraciones bíblicas. «D. Quijote y Dulcinea», que es una verdadera delicia marfilina, ensoñada.

Nos abruma y deleita: «En el principio» genésico, cósmico, preñado de inmensidad. «Más allá», nos eleva a la génesis de las nebulosas originales, primarias, y, «Frente al enigma», abre el interrogante escalofriador del misterio reiterado «Frente al enigma». Luego un remanso al espíritu ante «Atardecer». Tras él, la: «Humanidad cósmica multitudinaria pero, sabiamente indi-

vidualizado en cada «persona», con respeto a la dignidad e incommunicabilidad de cada hombre, donde la especie, el género y el individuo, se ponderan, se quilibran. «Mahatma Gandhi», sin comentarios, pues su rotulación lo dice todo. Y la «Plomada cósmica», tan de actualidad y eterna, en esta era astral que preludivamos.

La «Alborada», sueño de luz y color de un poeta —nosotros—, que sentimos no tener caudales para adquirirlo, —aunque es impagable—. «La Paz», augusta concepción del anhelo universal que nos circunda. «La ley», en la persona de la bíblica figura israelí, símbolo y asunto de «J. Hoyá». «Ritmo cósmico» visión a lo Wells, de un mundo futuro que tocamos en sus vértices. «Interrogante», sugeridor de inmensidades telúricas y espaciales. «Sinai», donde el Libro Eterno vuelve a aparecer con su hondo mensaje de eternidad. «Paladines», sinfonía medieval, de color, fuerza y gentileza, en apoteosis de valores logrados, en dinamismo equivo biológico y vital. «Al pie de la montaña», plenitud de aciertos. V. «Los cristos», donde el dolor humano se diviniza. «Multitud», otra joya de lo individual en lo colectivo, genésico. «Quinta esencial», sin adjetivos vanos. «Hacia la Luz» —sueño de nuestro compadre el poeta Miguel Ramón Pola, que encontró en el fuente de inspiración perenne para sus ritmos. «A orillas del Nilo», delirio de azules marfilinos imponderables. V. la «Apoteosis Mística», Auto-Sacramental traducido en policromía y persectiva sublime. «Anunciación», vuelta a la gama de azules únicos, marfilinos, miniaturísticos. «Peregrinos», genial síntesis —en dos pinceladas, de lo prodigioso. «Mi Señor Don Quijote», donde, Cervantes, redivido, encontraría la síntesis pictórica de su pensamiento creador de la figura del héroe de su epopeya universal. «Lluvia de oro», polvo cósmico, etéreo, impalpable. Ritmos, —en azules y sepias magistrales; sinfonía de hondura armónica, caudal. «Concilio de almas», delicadísima miniatura, con reino de la perspectiva gradual. «Más allá» donde el título habla. «Creador», en azules nauticos sublimes, pilotadores del cosmos. «Panto-crater» magistral. «Puesta de Sol», delirio de solpares. «Eclósión», en que se abre la flor emocional de la maravilla; soneto de luz, que diría un poeta. «Crepusculo», de calidades insuperables. «Reunión», regreso al tema predilecto y logrado una vez más. «Asamblea de elegidos», que nos hace pensar en la doctrina de la predestinación, y tierra, con broche de oro, esa joya, ese camaleón, ese «microcosmos» de belleza que es y ha sido la exposición compostelana del pintor Pedro García Lema, gallego, español y cosmopolita, genio de la moderna y antigua —eterna— pintura española, al que amamos como a un hermano, sin que el afecto que le profesamos, enturbie la clara visión intuitiva de sus excelencias como artista, lamentando, solamente, que los azares de la vida, lo alejen tan pronto de nosotros, tras la larga lejanía ya, de sus veintiseis años de ausencia patria, en que se quemaron los mejores años de nuestra huida y huida juvenil.

Ocupados los centros estratégicos de Katanga por las tropas de las Naciones Unidas

ELISABETHVILLE, 23.—(Urgente).—Las tropas de las Naciones Unidas han ocupado hoy los centros estratégicos en toda Katanga con objeto de proceder al desarme de todos los oficiales europeos que sirven en la gendarmería katangués, según ha anunciado un portavoz de las Naciones Unidas.

El corresponsal de la agencia Reuter, James Tomlis, informa que las tropas de la ONU han ocupado la Oficina Central de Correos y han controlado todas las comunicaciones, incluso las llamadas telefónicas privadas.
Ayer, el jefe de las Naciones Unidas en Katanga, doctor Conor O'Brien, desmintió las declaraciones del Gobierno katangués según las cuales las Naciones Unidas habían solicitado el envío a Elisabethville de 1.500 soldados

del Gobierno central congoleño. Por su parte, el ministro del Interior, Munongo, declaró que tal envío de fuerzas sería considerado por el Gobierno de Elisabethville «como un acto de guerra» y que «volveremos a la lucha, incluso con arcas y flechas».

Se tienen noticias de que, desde el amanecer de hoy, las tropas de las Naciones Unidas se encuentran en la ciudad apoyadas por coches blindados. El centro de la misma se halla totalmente tranquilo y no se han registrado incidentes.—Efe.

DISCURSO DE TSHOMBE
ELISABETHVILLE, 23.—El presidente Moise Tshombe, de Katanga, ha dirigido un discurso radiado a la nación y ha dicho que su Gobierno acepta la decisión de las Naciones Unidas de expulsar a todos los europeos que sirven

del Gobierno central congoleño. Por su parte, el ministro del Interior, Munongo, declaró que tal envío de fuerzas sería considerado por el Gobierno de Elisabethville «como un acto de guerra» y que «volveremos a la lucha, incluso con arcas y flechas».

Un sacerdote católico será ordenado en Finlandia

ROMA, 23.— Por primera vez desde la reforma protestante, hace cuatrocientos años, un sacerdote católico va a ser ordenado en Finlandia, según informa una agencia de noticias católica.
Se trata del Padre M. Voutlainen, dominico, que estudió en Francia y que será ordenado el mes próximo mes por monseñor P. B. Gobben, holandés de nacimiento, obispo de la Diócesis de Helsinki, que cubre todo el país.
La agencia añade que hay unos 2.250 católicos en Finlandia, en una población de 4 millones y medio de habitantes.
Finlandia es el único país escandinavo que mantiene relaciones diplomáticas con la Santa Sede, establecidas en 1942.—Efe.

Del 20 al 22 de septiembre, en Madrid, el IV Congreso Internacional de Publicidad, organizado por la I. A. A. ¿Ha solicitado información y programa? ¿Ha hecho su reserva de asistencia? Recuerde que asistirán más de un millar de expertos internacionales en mercados, ventas y publicidad. Para cualquier información sobre el programa y la asistencia al IV Congreso Internacional de Publicidad, organizado por la I. A. A., dirigirse al Secretariado del mismo, en Jacometrezo, 4 y 6 - Teléfono 221 84 10 - Madrid-13. Idiomas oficiales: Español e inglés, traducción simultánea.



Patronato para el Fomento de Igualdad de Oportunidades

Comisaría General de Protección Escolar y Asistencia Social

Sección Delegada del Distrito Universitario de Santiago

Convocatoria de becas de acceso y estudios en centros de Bellas Artes y Escuelas de Artes y Oficios

En cumplimiento de lo dispuesto en la Orden Ministerial del día 1.º de Agosto (B. O. E. del 11) y de las Ordenes complementarias por las que se fijan las normas para la provisión de becas de estudio para el próximo curso académico de 1961 al 1962 y en uso de las atribuciones que me han sido conferidas, tengo a bien convocar para su adjudicación en concurso público de méritos las becas que a continuación se relacionan, dotadas con cargo al Fondo para el Fomento de Igualdad de Oportunidades, con arreglo a las normas que a seguida se enumeran:

ESTUDIOS DE CONSERVATORIOS DE MUSICA EN EL CONSERVATORIO DE LA CORUÑA

8 becas tipo A, dotadas de 8.000 pesetas para alumnos que vayan a cursar el primer curso de Grado Elemental no residentes en La Coruña.

8 becas tipo B, dotadas con 3.000 pesetas para alumnos residentes en La Coruña que hayan de seguir los estudios de primer curso de Grado Elemental.

4 becas tipo A, dotadas con 8.000 pesetas para alumnos no residente en La Coruña que sigan cualquier curso de Grado Medio.

4 becas tipo B, dotadas con 4.000 pesetas para alumnos que sigan los mismos estudios que los indicados en el párrafo anterior pero que residan en La Coruña.

BECAS PARA ESTUDIOS EN LAS ESCUELAS DE ARTES Y OFICIOS ARTISTICOS

ESCUELA DE LA CORUÑA
10 becas tipo A, dotadas con 8.000 pesetas para alumnos de cualquier curso que no residan en La Coruña.

7 becas tipo B, dotadas con 3.000 pesetas para alumnos de cualquier curso residentes en La Coruña.

ESCUELA DE SANTIAGO
3 becas tipo A, dotadas

con 6.000 pesetas para alumnos de cualquier curso no residentes en Santiago

8 becas tipo B, dotadas con 3.000 pesetas para alumnos de cualquier curso residentes en Santiago.

La tramitación y resolución de esta convocatoria se ajustará a las normas que siguen:
1- Las becas solamente podrán ser solicitadas por alumnos que hayan de seguir sus estudios incriptos en Centros estatales o no estatales, siendo motivo de anulación del beneficio obtenido la no formalización de la respectiva matrícula o inscripción en los Centros para los que la beca fue solicitada.

2- En la dotación económica indicada para cada beca se entiende incluida la "bolsa de matrícula", que deberá abonarse al Centro oficial correspondiente.

3- Todos los solicitantes habrán de haber cursado los estudios previos cuya aprobación es necesaria para su inscripción como alumnos en el curso o estudios para el que se solicita la beca.

4- Las peticiones de beca se formularán en el modelo oficial editado por el Ministerio de Educación, que se facilitará a quien lo interese en cualquier Centro docente estatal del Distrito o en la Comisaría de Protección Escolar, en las Oficinas de la Universidad de Santiago. No se admitirán las instancias cuando no se hayan rellenado en su totalidad los epígrafes del modelo oficial. La veracidad de las alegaciones formuladas será comprobada posteriormente por la Administración, que sancionará a los solicitantes que presenten datos deliberadamente falseados. No es necesario que las instancias vengán acompañadas de los certificados probatorios de las declaraciones efectuadas.

5- Las solicitudes se presentarán directamente o serán enviadas por Correo a los Centros docentes en que ha de cursar sus estudios el solicitante, hasta el día 5 de

septiembre, o en la Comisaría de Protección Escolar de Santiago hasta el día 9 del mismo mes de septiembre. Los Centros que hayan recibido solicitudes de beca las enviarán a la Comisaría del Distrito entre el 5 y el 9 del mismo mes, debidamente informadas.

6- Las instancias presentadas en la Comisaría del Distrito o en otros Servicios que convoquen becas para optar a becas anteriormente convocadas para el próximo curso académico, serán válidas para el presente concurso debiendo ser enviadas a la Comisaría del Distrito, antes del 10 de septiembre, por el Servicio o Centro en que hayan sido presentadas.

7- La Comisaría de Protección Escolar someterá todas las solicitudes presentadas a los respectivos Jurados de selección de Distrito, quienes, vista la puntuación que resulte de la aplicación del baremo aprobado por la Comisión Coordinadora del Distrito, elevarán propuesta al Rectorado para la adjudicación definitiva de las becas convocadas.

8- Las propuestas de los respectivos Jurados de selección serán hechas públicas en el tablón de anuncios de la Comisaría de Protección Escolar de Santiago pudiendo los solicitantes que se consideren perjudicados elevar reclamación ante el Rectorado en el plazo de 10 días. Las reclamaciones deberán de producirse comparativamente respecto a alguno o algunos de los candidatos propuestos que pertenezcan al mismo período o ciclo de estudios para el que solicitó la beca el reclamante.

9- La concesión de la beca podrá ser anulada por cualquier falta grave en el comportamiento a académico del becario, que dará lugar a la pérdida de la beca correspondiente bien en el curso académico o bien con carácter definitivo.

Todos los becarios seleccionados quedan obligados a comunicar a la Comisaría de Distrito la concesión de cualquier otra beca o ayuda al estudio que se le haya otorgado para el mismo curso escolar. Se considerará falta grave el no cumplimiento de este precepto.

Santiago, 29 de agosto de 1961.

EL RECTOR
Angel Jorge Echeverri

El País necesita buenos técnicos y jóvenes especialistas para atender a su desarrollo industrial. Solicita beca para estudios de Formación Profesional Industrial.

J. M. López Nogueira

Clinica de Enfermedades Mentales y Nerviosas

Rúa del Villar, 37 - 1.º
Teléf. 2236
SANTIAGO

Anúnciese en
LA NOCHE

Anunciándose incrementará sus ventas y su negocio prosperará. Nuestra sección de ANUNCIOS POR PALABRAS satisfará sus deseos.

LA FIESTA TAURINA Cogidas en Barcelona, San Feliu de Guixols y Jaén

BARCELONA, 27. — Seis toros de Cerro Alto, de Cembrano Hermandos.

El ganado, bien presentado, pero incierto y peligroso. Luis Segura hace una faena a su primero que se jalea y mata de una estocada. (Ovación).

A su segundo, peligroso, lo tige y consigue a fuerza de portar que tome el engaño. Se aplaude algunos pases y termina de estocada. Ovación, petición de oreja y vuelta.

El Trianero es ovacionado con el capote. Faena por bajo y unos naturales a su primero para un pinchazo, media y una entera. (Ovación).

A su segundo hace una faena muy buena entre oraciones. Es volteado al dar un pase. Mata de un pinchazo y una estocada. Es llevado a la enfermería sangrando por la pierna. Se le concede una oreja y sus peones dieron la vuelta al ruedo.

Pinto estuvo valiente y adornado en su primero. Mata de un pinchazo y estocada. (Muchos aplausos).

En su segundo da algunos pases con eficacia para siete pinchazos, dos medias y descabello. (Oye un aviso).

CORPAS, COGIDO

SAN FELIU DE GUIXOLS, 27. Cinco toros de María Antonia Fonseca de Salamanca, y uno de Núñez Guerra, de Trebujena. Por haberse inutilizado dos toros durante la lidia, de Fonseca, se sortearon otros de Núñez Guerra, uno ofrecido por Aparicio y otro por el empresario de la plaza.

Asiste a la corrida, el ministro don Pedro Gual Villalá. Aparicio tuvo que lidiar cuatro toros por haber resultado cogido Corpas en su primer toro y Bernardo con otros cuatro.

Julio Aparicio, a su primero, que sufrió fractura de una pata,

no pudo hacer faena, terminando con pinchazo y descabello. (Aplausos). En su segundo, hizo una faena entre ovaciones y oreja y vuelta. (Ovación, oreja y vuelta).

En su tercero hizo una faena muy torera entre ovaciones, medias, rabo y vuelta.

En el cuarto, fue ovacionado Joaquín Bermúdez, ministro de Navegación y Aviación, y el ovacionado y dio la vuelta al ruedo. En su segundo, que se jalea una pata, lo desecha de media natural, resotado y mojado. Pinchazo honra. (Ovación y vuelta).

En el último de la tarde se sustituyó de Corpas con un toro y dio la vuelta al ruedo.

Corpas fue cogido al iniciar un pase de muleta y pasó a la enfermería. Este toro lo desechó Aparicio y a Corpas se le concedió una oreja y la enfermería.

Corpas sufrió una herida de profundidad menor grave en la región gástrica derecha. — Cifra.

SUSPENDIDA LA CORRIDA DE JAEN, POR COGIDA DE LOS TRES ESPADAS

JAEN, 27. — Novillos de don Enrique Beca, de los Barrios (Cádiz). Grandes y peligrosos.

Niño de Naveval, pito y palmas en su primero. En su segundo, aplausos.

José Gómez Huso, fue cogido por su primero y pasó a la enfermería. Lo pasó el Niño de Naveval y oyó palmas.

José Orenes "Gracero II", se cogió bronca en su primero. A su segundo lo tuvo bien de oreja y muleta, pero fue cogido y pasó a la enfermería. Niño de Naveval intentó usar y sacar los tres aviles pasando a oreja al corral. Niño de Naveval pasó a la enfermería y se suspendió la corrida.

José Gómez Huso sufre una herida en el muro de pezones reservado.

Gracero II sufre también lesiones de pronóstico reservado.

Niño de Naveval está afectado también de lesiones del mismo pronóstico. — Cifra.

El Trianero sufre una cornada en la cara posterior y tendió a perder izquierdo que produjo desgarras en los músculos y dejó hasta el fémur de unos cinco centímetros de extensión por quince de profundidad. Pronóstico grave. — Cifra.

CHANO RODRIGUEZ HERIDO EN UNA MANO PUERTO DE SANTA MARÍA

27. — Seis novillos de don Juan Guardiola, desiguales en altura, siendo condensados a banderillas negras al torero y quinto.

Chano Rodríguez es ovacionado en su primero. Paso a la enfermería. A su segundo lo mató Antonio Ruiz, que hace una faena de muleta y mata de dos pinchazos y una entera. (Ove oreja, ovación y vuelta).

Antonio Ruiz hace buena superior, con pases de varios metros que se ovaciona. Mata de una entera. (Dos orejas y rabo).

Segundo hace buena adornada su segundo y descabello a su primera entera y subida.

Adolfo Avila, hace buena con un toro a su primero, para una entera, media y descabello. (Ove oreja, ovación y vuelta).

En la lidia que no termina, se usó un toro de media y subida, y mata de media y subida. (Una oreja, ovación y vuelta).

Salió a hombros en un momento. Chano Rodríguez, sufre una herida contusa de dos centímetros en región hipocóndrica de la mano derecha, leve. — Cifra.

EL SEÑOR Don Manuel Estévez González

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, DESPUES DE RECIBIR LOS AUXILIOS ESPIRITUALES

D. E. P.
Su esposa, Honorata Cordido García; hijos, Jesús, Manuel, Joaquín y Antonio; hija política, Ramona Fajardo Castaño; hermanos, nietos, primos, sobrinos y demás familia, RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver, acto que tendrá lugar hoy, martes, a las siete de la tarde, desde la casa mortuoria al templo de San Francisco, donde se celebrará un rezo fúnebre, y a continuación recibirá sepultura en el cementerio de Santo Domingo.

El funeral por su eterno descanso tendrá lugar el jueves día 31, a las doce, en el mismo templo de San Francisco.

La familia anticipa expresivas gracias a cuantas personas asistan a dichos actos.

Casa mortuoria: GARCIA BLANCO, 6-2.º
(LA FAMILIA NO RECIBE)

Santiago, 29 de agosto de 1961.

Su Eminencia Reverendísima el Cardenal Arzobispo de Santiago se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada.
Funeraria Apóstol Santiago. — General Franco, 11-bajo.

X ANIVERSARIO DE LA SEÑORITA María del Carmen González-Llanos y Galvache

Falleció santamente en Cabañas (Puentedeume), el día 30 de agosto de 1951, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.
SUS DESCONSOLADOS PADRES, HERMANOS, TIOS Y DEMAS FAMILIA,
SUPLICAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones.

Las misas que el día 30 del corriente se celebrarán en la Capilla de las Madres Oblatas; a las siete y media en la del Asilo de Ancianos y Santuario de Nuestra Señora de las Angustias; a las ocho en la del Colegio de las Discípulas de Jesús; a las ocho y media en la Concatedral de San Julián; a las ocho y media y nueve en la Iglesia catedral de San Francisco; a las ocho y media y siete de la tarde en la Capilla de los PP. Mercedarios; a las nueve en las EE CC. de la E. N. "Bazán"; a las diez en la parroquia de Nuestra Señora del Carmen; a las ocho menos cuarto de la mañana en la parroquia de Puentedeume; así como el novenario de misas que viene celebrándose, a las nueve, en la ermita de la Magdalena de Cabañas, serán aplicadas por el eterno descanso de su alma.

El Ferrol del Caudillo, 29 de agosto de 1961.

EL SEÑOR

D. Manuel Touriño Blanco

OFICIAL DEL JUZGADO DE PRIMERA INSTANCIA

Falleció el pasado sábado, confortado con los Auxilios Espirituales y la Bendición de S. S.

D. E. P.

LOS ABOGADOS DE SANTIAGO,
RUEGAN a sus amistades una oración por su alma y la asistencia a los funerales que, por su eterno descanso de su alma, se celebrarán mañana, miércoles, a las doce de la mañana, en la iglesia parroquial de San Fructuoso, favor por el que anticipan gracias.

Santiago, 29 de Agosto de 1961

EL SEÑOR

Don Julio del Río Picoaga

Falleció en el día de ayer, confortado con los Auxilios Espirituales y la Bendición de Su Santidad.

D. E. P.

Su esposa, Ramona Anido González; hijos, Julio y Ramón; hijas políticas, Matilde Alonso Mena y Amelia Garza Peña; hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma y la asistencia a la conducción, acto que se verificará hoy, martes, a las cinco de la tarde, desde la casa mortuoria hasta la Iglesia de las Madres Mercedarias, donde se celebrará un rezo fúnebre y a continuación recibirá sepultura en el cementerio de Holsaca.

El funeral por su eterno descanso tendrá lugar en la misma Iglesia de las Madres Mercedarias mañana, miércoles a la una y cuarto. La familia anticipa gracias para cuantas personas asistan a dichos actos.

Casa mortuoria: General Franco, 37-1.º
Santiago, 29 de agosto de 1961.
Funeraria Apóstol Santiago. — General Franco, 11-bajo

EL SEÑOR

Don Enrique Román Méndez Brandón

Falleció en la tarde de ayer, después de haber recibido los Santos Sacramentos

D. E. P.

Su esposa, Doña Balbina Rey Vilouta; hijos, Enrique (ausente), Alfredo, María Luisa y Adolfo Román Rey (ausente); hijos políticos, Purificación Tabernero Estévez, María del Carmen Viqueñi Díaz, Maximino Villaverde Sueiro y Julia Castro Buján; hermanos, María Luisa, Pedro, Clotilde y Angeles; hermano político, José Rey Vilouta; nietos y demás familia,

RUEGAN a sus amistades y personas piadosas una oración por su alma, y la asistencia a la conducción del cadáver, acto que se celebrará hoy, martes, a las seis de la tarde, desde su domicilio a la Iglesia parroquial de Santa María la Real de Sar, en donde seguidamente se celebrará el funeral de "corpore insepulto" y a continuación el traslado de sus restos mortales al panteón familiar de Santa María de Vilvestro, por cuyos favores anticipan gracias.

Santiago, 29 de Agosto de 1961

Casa mortuoria: Eduardo Pondal, 25.
(LA FAMILIA NO RECIBE)
Funeraria "Compostela", Raña, 8. Teléfono, 2323.

El Emmo. señor Cardenal Arzobispo de Santiago se ha dignado conceder indulgencias en la forma acostumbrada,
NOTA: Para asistir al traslado del cadáver se pondrán omnibus a disposición de quien lo desee.

deportes

Campeonatos Gallegos de Natación, en la Piscina Olímpica de la Feria del Mar

Clasificaciones de las dos jornadas

PRIMERA JORNADA

2.-María Luisa Vázquez, del mismo Club, 1-47-0

Relovos 4 X 100 estilos:

- 1.-Club Natación Coruña (Losa, Fernández, Ramirez y García, en 5-11-0)
- 2.-Club Náutico de Vigo (Núñez, López Piñón, José Luis y Rodríguez), 5-46-3
- 3.-Teucro de Pontevedra (Cardama, Rey, Alberto y Tuñón), en 5-55-4
- 4.-Club Naval de Regatas de Ferrol (Riaseco, Valverde, Jalón y Vázquez), en 6-01-3
- 5.-Bazán de Ferrol (Capotillo, Crespo, Puente y Rodríguez), en 6-02-2
- 6.-Liceo Marítimo de Villagarcía (Vázquez, Rodríguez, Viala y Prado), 6-37-6

Salto de trampolín:

- 1.-José Luis Ozores, del Natación Coruña, 43,583 puntos.
- 2.-Gerardo Castaño, del mismo Club, 43,533 puntos.

Puntuación por equipos en la primera jornada:

- 1.-C. Natación Coruña, 118 Ptos.
- 2.-C. Náutico de Vigo, 51
- 3.-Teucro de Pontevedra, 43
- 4.-Club Naval de Regatas, 38
- 5.-Bazán, 31
- 6.-Liceo Marítimo de Villagarcía, 21 puntos.

SEGUNDA JORNADA

400 metros libres (campeonato):

- 1.-Juan Angel García, C. Naval Coruña, 5' 28" 4/10
- 2.-Carlos Bremón, del mismo Club, 5-42-8/10 (bate el récord infantil regional).
- 3.-Riaseco I. C. Naval Regatas, en 5-54-4/10
- 4.-José Rodríguez, de Bazán, en 6-03-3/10
- 5.-José López Piñón, Náutico de Vigo, 6-04-5/10
- 6.-Luis Rodríguez, id., 6-16-4/10
- 7.-Miguel Valverde, C. Naval de Regatas, 6-22-2/10
- 8.-Francisco García, de Bazán, en 6-22-4/10
- 9.-Francisco Lusquinos, Teucro Pontevedra, 6-57-7/10
- 10.-José M. Prado, L. C. Villagarcía, 7-00
- 11.-José I. Tuñón, Teucro Pontevedra, 7-19-6/10
- 12.-José L. Vázquez, retirado.

200 metros braza damas (Interclubs):

- 1.-Aurora Foveda, Club del Mar, 3-22-7/10 (bate récord infantil y juvenil absoluto).
- 2.-María Luisa Vázquez, Club del Mar, 3-43-7/10

50 metros infantil, menores (Interclubs):

- 1.-José Enrique Alonso, C. Naval Regatas, 37-4/10
- 2.-Enrique Martínez, C. Natación Coruña, 39-7/10
- 3.-Marcel Pita, C. N. Regatas, en 39-8/10
- 4.-Victor Sande, C. N. Coruña, en 41-00
- 5.-Ricardo Rivero, id., 43-1/10
- 6.-José Luis Vázquez, C. N. Regatas, 44-3/10
- 7.-Luis Rivero, C. N. Coruña, en 44-8/10
- 8.-Ramón Díaz del Río, C. Naval Regatas, 50-1/10
- 9.-Guillermo Díaz, id., 62-4/10
- 10.-Fernando González, C. Natación Coruña, 1-20-5/10

400 metros libres, damas (Interclubs):

- 1.-Aida Carbabal, C. del Mar, 6-42-6/10 (bate récord propio).
- 2.-Celia Ucha, id., 6-54
- 3.-María Teresa García, id., 7-22

100 metros espalda, infantil (Interclubs):

- 1.-Carlos Bremón, C. N. Coruña, 1-26-1/10
- 2.-José Enrique Alonso, Club Naval Regatas, 1-37
- 3.-Manolo Ramirez, C. N. Coruña, 1-40
- 4.-Luis Arévalo, C. N. Regatas, en 1-42
- 5.-José Ignacio Tizón, Teucro Pontevedra, 1-43
- 6.-Carlos Vélez, C. N. Regatas, en 1-50
- 7.-Riaseco II, id., 2-06
- 8.-José Luis Gocio, id., 2-32

4 X 200 metros libres, relevos (Campeonato):

- 1.-C. N. Coruña (J. Manuel, Losada, Junquera, Juan Angel), 10-22-1/10 (récord provincial).
- 2.-Náutico de Vigo (Rodríguez, Santodomínguez, Núñez, Piñón), en 11-42
- 3.-C. N. Regatas (Abelardo, Riaseco, Prieto-Puga, Vázquez), en 11-45
- 4.-E. N. Bazán (Graña, Capotillo, González, Rodríguez), en 12-20
- 5.-Teucro Pontevedra (Martínez, Pocolro, Tuñón, Alberto), en 13-28
- 6.-L. M. Villagarcía (Vázquez, Campos, Viala, Prado), 15-05

Salto:

- 1.-José Antonio Ozores, 38,293 puntos, C. N. Coruña.
- 2.-Gerardo Castaño, 34,182 puntos, C. N. Coruña.
- 3.-Prieto Puga, 30,471 puntos, C. N. Regatas.
- 4.-Luis Rodríguez, 26,314 puntos, C. N. de Vigo.
- 5.-Francisco Concejo, 24,783 puntos, C. N. de Vigo.
- 6.-Juan Ignacio García, 19,974, Teucro de Pontevedra.

100 metros braza, infantiles menores (Interclubs):

- 1.-Emilio Olmo, C. N. Coruña, en 1-20-4/10
- 2.-Manuel Sanvicente, C. Náutico Coruña, 1-33
- 3.-Fernando Martínez, Teucro Pontevedra, 1-38-7/10
- 4.-José Pena Crespo, C. N. Regatas, 1-55-3/10
- 5.-Manuel Angel Calvo, C. Naval Regatas, 2-05-1/10
- 6.-José María Díaz del Río, id., en 2-11-1/10

300 metros libres (veteranos):

- 1.-Luis Pérez Barbeito, Bazán, en 1-31-9/10

100 metros braza (veteranos):

- 1.-Luis Pérez Barbeito, Bazán, en 1-31-9/10

Clasificación final:

- 1.-C. N. Coruña, 236 puntos.
- 2.-Club Náutico de Vigo, 111
- 3.-Club Naval de Regatas, 82
- 4.-Teucro de Pontevedra, 76
- 5.-E. N. Bazán, 74
- 6.-L. M. Villagarcía, 44

M. DE ACOSTA
MEDICO CIRUJANO
Partos y enfermedades de la mujer.
Altamira, 2 - Teléfono, 1298

«Trofeo Ramón de Carranza» El Barcelona conquistó la monumental copa, al vencer (2-1) al Peñarol

CADIZ, 27. — Alineaciones: PEÑAROL. — Maligna, Martínez, Goncalves, Cano, González, Bokulo, Cubilla, Spencer, Cabrera Ledesma, Sata y Ledesma (Rocha).

BARCELONA. — Pesudo, Foncho, Rodri, Gracia, Segarra (Verges), Gensana, Martínez, Kocsis, Evaristo, Villaverde (Gara) y Zaldúa.

Arbitro el italiano Lobello, regular, que fue protestado por el público. En muchas ocasiones perjudicó con sus decisiones a ambos equipos.

En el primer tiempo el Barcelona jugó con fuerte viento a su favor. A los tres minutos, un tiro de Evaristo, muy peligroso, fue despedido a córner por el portero uruguayo. Continuó el Barcelona atacando con mucha velocidad, tratando de atanzar rápidamente el resultado a su favor. El Peñarol se dedicó a defenderse, principalmente, colocando siete jugadores en muchas ocasiones, en su propia área. El Peñarol contraatacó sobre la base de Cubilla y Cabrera. A los 13 minutos, Spencer remató de espaldas a la puerta y Pesudo envió a córner.

A los 15 minutos, hay otra escapada del Peñarol y un nuevo córner contra el Barcelona. A partir de este momento, comienzan a producirse incidentes entre los jugadores por brusquedades en las que buena parte de la culpa la tiene el ansia de ganar, ya que había un ambiente de expectación en torno al deseo de rehabilitarse que en España persigue el conjunto del Peñarol, después de su derrota en Madrid el pasado año.

El partido transcurre sin que el Barcelona, a pesar de su dominio, pudiera lograr algo efectivo y precisamente cuando faltaban treinta segundos para terminar la primera parte, una falta que saca Rodri desde lejos y el balón es interceptado por Zaldúa, quien lo envía de cabeza sobre Kocsis y éste, de cabeza también, remata por el lado izquierdo, consiguiendo el primer tanto para el Barcelona.

En el segundo tiempo, con el aire favorable a los uruguayos, éstos se acercan a la meta de Pesudo. El Barcelona retrasa a Gensana intercalándole como un cuarto defensa y pronto llega el empate, a los cuatro minutos. Un saque de puerta defectuoso de Pesudo origina un barullo, Spencer pisa a Gensana y el árbitro no detuvo el juego, circunstancia que aprovecha Sata para conseguir el gol del Peñarol.

Continúa el dominio de los uruguayos. A los 20 minutos, nuevo córner contra el Barcelona que saca Cubilla mal. Después Rodri pierde una buena oportunidad de marcar. A los 35 minutos, hay mucha emoción en la puerta del Barcelona y se suceden dos córners seguidos. Uno lo saca Rocha y cuando el balón se colaba a gol, Pesudo en una formidable estirada de puños, lo desvia. Otro córner Rocha lo manda fuera.

A los 37 minutos, hay una arrancada de Foncho desde su línea defensiva y avanza por la derecha; Kocsis, lanzándose, envía la pelota a la red, consiguiendo el gol de la victoria. Hasta el final del partido, los uruguayos insistieron en su afán de marcar, pero lo impidió la magnífica defensa azulgrana, bien situada ante el marco. Pesudo se lució en algunas buenas intervenciones.

Al final del partido, fue entregada al Barcelona la monumental copa, que mide 150 centímetros, que pesa 70 kilos y que está valorada en cerca de 250.000 pesetas. El capitán del Peñarol, Martínez, recibió una reproducción igual a la ganada ayer por el River Plate.

Los veintidos jugadores dieron una vuelta de honor con el trofeo por todo el campo.

COMIDA A LAS AUTORIDADES DEPORTIVAS

CADIZ, 27. — A las tres de la tarde, el alcalde y la comisión

de fiestas ofrecieron una comida a las autoridades deportivas que se encuentran en la ciudad con motivo de la disputa del Trofeo Carranza, a los elementos directivos y de los clubs participantes y a los representantes de la Prensa extranjera y nacional.

En este acto, que fue presidido por el delegado nacional de Educación Física y Deportes, el señor Eliola impuso al alcalde de Cádiz, marqués de Villaparedes, la Medalla de Oro al Mérito Deportivo, que recientemente le fue otorgada por la Delegación Nacional, pronunciando un discurso, al que contestó con emocionadas frases el alcalde. — AMH.

Academia Central de Corto y Confección Durán de González

Alta Costura-Sistema patentado. Basado en las últimas evoluciones de la moda. Reconocido como el mejor por la buena sociedad, fácil y elegante.

NO TIENE RIVAL

Plaza de las Angustias, 9 FEBRER

Boxeo, en La Coruña Magnífico triunfo de Casal sobre Seoane

Decepcionó la actuación de Tito Gómez

Con una noche espléndida se disputó en la Plaza de Toros de La Coruña una interesante velada de Boxeo, organizada por la Comisión de Fiestas de nuestra ciudad bajo la dirección técnica de la Federación Coruñesa de Boxeo. El programa que se presentaba muy bueno dada las primeras figuras que en el acudido resultado de bastante baja calidad, debido principalmente a la falta de genio y de combatividad de los luchadores.

El primer combate de la noche reunió en el cuadrilátero al coruñés Manuel Castiñeiras y al vigués Herculino Alvarez, de peso superligero y de categoría aficionados, el triunfo final fue para el local que acedia su triunfo por la combatividad de que hizo gala en los últimos asaltos, hasta entonces la pelea iba igualada con las mismas posibilidades para ambos.

En el segundo intervinieron los plumas José González Dupico de El Ferrol del Caudillo y el madrileño Jesús Ayora, este, reciente campeón del trofeo "Patolino Uzcudun". El resultado final fue de match nulo. El ferrolano más rápido y preciso que su contrario debió resultar triunfador pero fue tocado por un gancho de derecha de su rival en el primer asalto e influyó notablemente en la suma de puntos de su adversario.

El tercero lo disputaron los pesos medios José Grandío de La Coruña y el campeón de España aficionado Luis Velasco. El combate fue muy bien ganado por el coruñés que infringió un fuerte castigo a su rival dominándolo de campana a campana fue una de las mejores peleas de la noche.

El cuarto ya para profesionales enfrentó a otro coruñés Ramón Casal, un chaval que tiene un gran cartel entre los buenos aficionados al boxeo y el campeón de Castilla Santos Seoane. Este combate fue el mejor de la noche, porque el herculino con ganas de demostrar su clase fue por el triunfo total desde el primer minuto de la pelea, dominó ampliamente a su rival en los seis

minutos después, Braga, en una de sus características golpadas por el extremo con sus golpes colocó el cuerpo, de forma inverosímil, entre el meta y el poste, hasta el fondo del marco. Y la apoteosis final corre a cargo de ese brillante futbolista que es Edmundo, el cual en el minuto 11, lanza un inmenso disparo desde lejos que se cuela en el marco, sin remisión.

Seguidamente se retiran Braga y Edmundo a los vestuarios, sustituyéndolos, Carlos y Trigo. Pese a ello el marcador se mantiene inalterable hasta el final, lucéndose Las Heras y el meta Cordal en dos jugadas en las que se cantaba ya el gol para el Santander.

Este equipo hizo saltar al campo, en la segunda fase, en intervalos, a Cebrían, Lerna y Frete. Este que venía precedido de un gran cartel, no ha podido con Las Heras en ningún momento y del otro fenómeno que era Parodi dió buena cuenta en la primera parte el entusiasmo y coraje de Tucho que le sometió a un severo marcaje.

OTROS DETALLES DEL ENCUENTRO

Hizo el saque de honor un hijo de Villar, recibiendo el homenajeado obsequios de Celta, Turista, Orense —que envió una representación de jugadores— y de la Peña Celistista de Villagarcía. Por su parte el popular Domínguez (Tucho) le regaló una insignia de oro con el escudo del Celta, como cariñoso recuerdo por haber sido el citado Tucho el primer entrenador que tuvo Villar.

Todos estos preliminares se realizaron en medio de grandes aplausos. Lo menos grato de la jornada corrió a cargo del árbitro y un linier que se empeñaron, tontamente, en complirse la tarde, cuando la jornada era de un ambiente muy placentero y muy satisfactorio.

Los cambios citados, si bien restaron cierta brillantez a la pelea, no hicieron cambiar el cariz de la contienda máxime al anotarse el rápido Pintos, en el minuto 2, un brillante gol que el público aplaude. Y

CAMBIOS QUE RESTAN BRILLANTEZ

Los cambios citados, si bien restaron cierta brillantez a la pelea, no hicieron cambiar el cariz de la contienda máxime al anotarse el rápido Pintos, en el minuto 2, un brillante gol que el público aplaude. Y

En el partido homenaje a Villar El Celta goleó al Santander (5-0)

Téllez, Edmundo y Zamorita se compenetran de maravilla

Una vez más ha quedado demostrado que en épocas veraniegas el público de Vigo no responde a la hora de organizar un espectáculo futbolístico. Prefieren la placida sombra de las abuleadas o el tonificante baño de mar. Por ello Balaidos, en la calorosa tarde de ayer, registró tan sólo media entrada, pese a que el veterano jugador céltico Villar cuenta con las mayores simpatías del público. No olvidemos también que el aficionado que tuviera interés en situar ante techado en las tribunas cubiertas consideró que los precios eran un poco altos.

Referente al espectáculo ha resultado como tal un éxito completo. Todo ello dentro de una tónica grata, al comprobar que el Celta se imponía al Santander desde los primeros momentos de la lucha, al marcar en el minuto 2 Zamorita, el primer gol de la tarde, tras una hábil jugada y repetido remate. Al cumplirse los 5 minutos se retiraron a los vestuarios el homenajeado Villar y los ex-célticos Olmedo y Lolín que, con su concurso activo, han querido sumarse a la jornada recibiendo cariñosos aplausos de su público, lógicamente, más intensos para Villar.

Esta especie de salida neutralizada, como se dice en el argot ciclista, dió la tónica del clima que había de imperar en todo el partido, al emplearse el grupo de jugadores célticos en número de 18, que saltaron ayer al campo en varias permutas, con un ardor y potencia, a la que no nos tienen acostumbrados.

El entusiasmo de los célticos se vio acrecentado en el minuto 11, al rematar Braga, duro y raso, al fondo de las mallas, poniendo digna rúbrica a la jugada que había creado el brasileño Edmundo. El Santander, ante el cariz que ha tomado la pelea, opta por tomárselo en serio y busca con afán la meta defendida por Padrón, pero, justo es decirlo, la fortuna les fue adversa en un par de ocasiones en las que fallaron goles cantados Parodi y Wilson.

Con el resultado de dos goles, marcados por el Celta y ninguno el Santander se pasó al descanso, habiendo presentado las siguientes formaciones:

SANTANDER: Beresaluce; Crispí, Santamaría, Rodri; Ramos, Pellejero; Suco, San Pedro, Wilson, Parodi y Vossu.

CELTA: Padrón; Quincho, Igoa, Herminio; Tucho, Marín; Elizondo, Téllez, Edmundo Zamorita y Braga.

Como ya hemos escrito la pasada semana, después de ver cómo se compenetraban Téllez, Edmundo y Zamorita, en partidos de entrenamiento realizado contra el Turista, su juego es capaz de "doblar" cualquier sistema defensivo de campanillas. En el once vigués de la segunda parte, Cordal ocupa la meta, Las Heras sustituye a Igoa; en la línea-media, forman Albino y Pepiño y el quinteto atacante es, Pintos, Marcellino, Gómez, Edmundo y Braga.

La clave de su comodddai CALZADOS BARRO

General Franco 132 El Ferrol

deportes

El domingo, en Santa Isabel

El Pontevedra venció al Club Santiago por 5-2, en interesante partido amistoso El encuentro fué presenciado por escasísimo público

La Comisión Gestora del Club Santiago, en ese alán lógico de conseguir unas pesetas para las arcas del Club consiguó del Pontevedra una visita a nuestra ciudad. El Club granata accedió a la petición santiaguista y se desplazó el domingo, a Santa Isabel, con su cuadro de titulares.

Pero, en contra de lo que se esperaba, Santa Isabel no registró la presencia de aficionados que permitiera superar, con decoro, el montaje que todo partido de fútbol supone. De ahí que, lo que deportivamente resultó entretenido e interesante, fuese, económicamente, ruinoso.

EL PARTIDO

El encuentro dio comienzo a las seis de la tarde. De entrada, el santuago presentó la siguiente alineación:

Coris, Carlos, Plegas, Alberto, Ben, Tito, Ventura, Arcoo, Nicenor, Chispa y Maximino.

El Pontevedra, por su parte, alineó como frente al Atlético de Bilbao hace unos días, es decir: Galo, Rebeca, Calleja, Cholo, Guillermo, Pastor, Lamorena, Trujillo, Iglesias, Vallejo y Glaría. El Pontevedra presenta un conjunto joven, con mucha movilidad en la delantera, que juega bien al fútbol.

Por su parte el Santiago, opone a la superior clase del conjunto ferrolano, el entusiasmo y el tesón que le son característicos.

Se ven jugadas de mucho mérito. Se lucen extraordinariamente los dos porteros. Sobre todo el compostelano Goris, que realizó paradas de mucho mérito, a tiros difícilísimos de los delanteros pontevedreses.

Las jugadas que dieron a los pontevedreses los cinco tantos que marcaron en el partido, fueron magníficas, bien ligadas y los disparos, precisos, se oían en el marco que defendió Goris en la primera parte, y Callizva en la segunda, sin que, en cualquiera de los casos, pudiesen los guardametas hacer nada por evitar los tantos. Marcaron: Trujillo, tres, Ferradás e Iglesias. Con el resultado de 3-1 se pasó al descanso.

Arcoo, en magnífica jugada, y Chispa, de penalti, consiguieron los dos goles del Santiago. El árbitro anuló un gol a Arcoo, por considerar fuera de juego.

El partido resultó muy entretenido. Se vieron jugadas de mérito por ambos bandos, sin llegar, claro está, a la emoción de los encuentros oficiales.

DESTACADOS

En general el Pontevedra superó ampliamente al Santiago. Posee un conjunto muy acoplado, con mucha gente joven, y que,

no dudamos, hará un destacado papel en la Liga. Bien, sobre todo toda la delantera, en la que destaca Trujillo, muy fácil en el tiro a puerta.

En el Santiago, extraordinarios los porteros, y muy bien Maximino, Chispa y Nicenor, un muchacho procedente del Victoria, que promete muchísimo.

Lamentamos que los esfuerzos de la Gestora del Club, no hayan cuajado, al no responder los aficionados a su llamada de acudir a Santa Isabel, como cabía esperar. — A. F.

Campeonato Provincial de Decathlon

Bernardino Adarraga revalidó el título de campeón José Luis González hizo los 100 metros en 10'9"

El sábado por la tarde y el domingo por la mañana se disputó en el Estadio Municipal de Riazor, el campeonato provincial de Decathlon que reunió a bastantes competidores en su primera jornada, pero que, por la dureza de sus pruebas se vio reducida la lucha a tres hombres solamente, siendo de destacar la extraordinaria deportividad de un atleta ya veterano que pese a sus muchos kilos de peso y al tiempo que lleva alejado de muchas de las disciplinas disputadas, puso todo su empeño en la competición y cansadísimo en la última prueba fue capaz de terminarla brillantemente, nos referimos a Ramón Taibo, actual recordman gallego de salto de altura.

El triunfo de Bernardino Adarraga era esperado, su superioridad en los lanzamientos es tan manifiesta que no tiene competidor posible. El único adversario que le podía dar que hacer era Pedro Artega, pero aquejado de apendicitis no pudo participar en ninguna competición. Artega en condiciones puede rebasar los 5.500 puntos, ya que es capaz de pasar de los 6'50 en longitud, 1'75 en altura, hacer menos de 50" los 400 metros, en 11"2 los 100 metros lisos, y sacar los puntos necesarios para luego sus-

terarse en los lanzamientos de jabalina, disco y peso y en el salto con pértiga y 1.500 metros lisos. Pero ausente el ferrolano, Adarraga triunfó en lanzamiento de jabalina con 36,80; en 110 metros vallas con 18"1; en disco con 40,15; en pértiga con 3 metros y empató con Purnell la altura con 1,50. Este venció en 100 metros lisos con 11" en longitud con 5'87, en 400 metros lisos con 55"1 y en 1.500 con 5'03"4, Ramón Taibo ganó el peso con 12,06.

Las victorias en suma se repartieron así, Adarraga 4 y un empate, Purnell 4 y un empate y Taibo una, siendo la puntuación final favorable al primero por sus mejores marcas en lanzamientos y vallas.

Clasificación final. 1.º Bernardino Adarraga, 2.º Antonio Purnell y 3.º Ramón Taibo. Se retiraron siete atletas.

LA VUELTA DE JOSE LUIS GONZALEZ

Aparte de las pruebas del decathlon se celebraron dos carreras de velocidad con intervención del recordman gallego y nacional José Luis González. La primera celebrada fue el sábado por la tarde con motivo de la primera jornada del decathlon en la cual tomó parte el santiagués aunque luego se retirase. Aquí hemos de señalar el poco acierto de los jueces al no consentir que el hectómetro se corriera en la recta de preferencia en lugar de la tribuna por que la primera estaba en mejores condiciones para poder hacer marca y siendo absolutamente reglamentario. ¿qué objeción podía poner? pero parece ser que lo que menos importa es que se haga marca, aunque se hacen pruebas con esa finalidad ¿no es una perogrullada?

Aun así José Luis González señaló unos hermosos 10"9, que dicen bien a las claras su buena forma pese a venir recién de los campamentos militares universitarios.

El domingo se repitió la prueba, realizando otra vez los 10"9, aunque en esta ocasión ya lo vimos mejor de ritmo, aunque no con su clásica salida ultrarrápido, nos pareció falta de reflejos, lo que deben ser causas de su poco entreno, pese a ello repetimos su marca es espléndida y a poco que se adiestre en la salida es fácil que salga con una explosión de 10"7 o 10"6, lo cual sorprendería a muchos técnicos del atletismo español que hoy por hoy no cuentan con el buen velocista santiagués para el próximo encuentro internacional contra Austria, pero esta es otra cuestión que comentaremos desde esta página el próximo día.

A la media hora de realizar los 10"9 en 100, corrió

Fútbol amistoso

C. D. Lugo, 3-Fabril, 2

LUGO, 27 En el estadio Angel Carro se enfrentaron en partido amistoso de fútbol el Fabril de La Coruña y el C. D. Lugo, encuentro que terminó con el resultado de tres goles a dos a favor del equipo local.

A las órdenes del colegiado lucense, señor González Salvador, quien tuvo una mala actuación, los equipos alinearon así:

FABRIL: Paco, Paredes, Sanmartín, Pintos; Cobas, Graña, Granda, Pitos, Antonio, Nero y Pepucho. LUGO: Alvarez; Pedrito, Sampredo, Alberto; Quico, Román; Bullo, Mourelo, Pan Malpica y Eli.

En la segunda parte ambos conjuntos introdujeron varios cambios en sus filas.

A los 18 minutos de juego se inauguró el marcador para el Lugo conseguido por Pan en una jugada espectacular, que había nacido en Sampredo, quien entrego muy bien a Pan para que este cediera el balón al extremo. Tan sólo había transcurrido un minuto de este primer gol, cuando subió al marcador el segundo, obra de Mourelo al rematar, quien recibió un pase de Sampredo y cuando Paco iniciaba la salida tiro por encima de él, introduciendo el esférico en la puerta coruñesa. Por su bella ejecución este tanto fué premiado con una salva de aplausos por el público. Sin más variaciones en el marcador terminó el primer tiempo. De salida en la segunda parte presiona el equipo coruñés, y a los cuatro minutos en una fuera de juego que incomprensiblemente no señaló el árbitro, consigue su primer gol. A los 14 minutos en una internada de Julio cuando iba a tirar a puerta es zancadilleado, el árbitro señala penalty, que tirado por Roman hábilmente es el tercer gol para el Lugo. Cinco minutos más tarde un fallo de Modesto es aprovechado por Pepucho para internarse y tira a la puerta, colándose el balón por debajo de Po-iaco, tanto que significó el segundo gol del Fabril y que fué el último de la tarde. Sin otras variaciones dignas de mención finalizó este partido.

La organización buena gracias a la ayuda de atletas y otros colaboradores, por que los jueces del colegio se plantarían pese a disputarse el campeonato provincial de decathlon, prueba que merecía más atención del Colegio y a la que asistieron tres colegiados.

JAIME SPRINT

Regresa el Real Madrid Hoy a mediodía llegará a Barajas

LOS ANGELES, 27. (Aifil). La expedición del Real Madrid saldrá por vía aérea hoy a las nueve, con dirección a España. Su llegada a Barajas está anunciada para el martes a mediodía.

Copa Ciudades en Feria

Fecha para los partidos entre el Valencia y el Nottingham

NOTTINGHAM, 28. — El equipo español Valencia C. F. y el inglés Nottingham Forest se han puesto de acuerdo en las fechas de sus partidos, correspondientes a la Copa de Ciudades en Ferias. El primer encuentro se disputará en Valencia el día 13 del próximo mes de septiembre, y el segundo, el día 4 de octubre en Nottingham. — Aifil.

Juan García Filgueira

Instalaciones de Fontanería y Calefacción con materiales ROCA
Coruña, 28 - Telf. 1753
FERROL

Anúnciese en LA NOCHE

Motorismo, en Deusto

XIII Gran Premio Internacional "Ayuntamiento de Bilbao"

BILBAO, 27 (Aifil). — En el circuito de Deusto se ha corrido hoy el 13 gran premio internacional de motorismo, Ayuntamiento de Bilbao, cuyas pruebas han sido presenciadas por varios miles de personas que llenaban la totalidad del circuito. Primeramente se ha celebrado la prueba de 125 cc en la que han participado 11 corredores. Habían de dar 30 vueltas con un total de 92,100 kilómetros.

CLASIFICACION
1.º Cama (España) sobre Bultaco, 58-21-47, a una media de 91,837 kilómetros por hora.
2.º Farga (España) 58-51-46.
3.º Francisco González (España) 58-58-70.
4.º Manuel Esteban (España), a dos vueltas.
5.º Sid Mizzen (Inglaterra), sobre Honda, a 2 vueltas.
6.º Arteché (España), a tres vueltas.
7.º Peliqui (España), a 4 vueltas.

Los demás se han retirado por averías. El español Cama realiza una espléndida carrera, siempre destacado y sacando en cada vuelta, ventajas a sus seguidores, demostrando una gran regularidad y neta superioridad sobre sus contrincantes para los puestos segundo y tercero. Después se ha corrido la prueba de sidecars en la que han participado cinco corredores, entre ellos el campeón del mundo, el alemán Max Deubel y el subcampeón, el suizo Ritz Scheidegger.

Los participantes han dado veinte vueltas al circuito con un total de 61,400 kms. Clasificación:
1.º Max Deubel (Alemania), sobre BMW en 28-28-53

2.º Fritz Schaeffer (Alemania), sobre BMW en 28-28-53.
3.º Otto Kolla (Alemania), sobre BMW en 28-28-53.
4.º Carlos del Val (España), sobre Norton, 28-28-53, a una vuelta.
5.º Curohod (Suiza), sobre Norton, 28-28-53, a una vuelta.
Finalmente, se corrió la prueba de 500 cc. Han participado 11 corredores que han dado 30 vueltas con un recorrido total de 92,100 kilómetros. El ganador el inglés Hugh Anderson que se ha destacado desde el principio y ha ganado en primer lugar por la meta en todas las vueltas menos en las primera y segunda.

Clasificación:
1.º Anderson (Inglaterra), Norton, 53-38-47.
2.º Jacques Intermit (Francia), Norton 54-18-06.
3.º Sid Mizzen (Inglaterra), Match 54-58-18.
4.º Manuel Bias (España), Norton a una vuelta.
5.º Manuel Dato (España), Norton, a una vuelta.
6.º Tony Horto, Norton, a dos vueltas.

REMO

Campeonato de remo en Praga

VIENA, 27. (Aifil). — En Praga, Alemania ha ganado el título de remo a cuatro con el Campeonato de Europa, con los cinco segundos de vuelta con Rusia.

1.º Alemania, 6 minutos y 40 segundos.
2.º Rusia, 6:38.4.
3.º Italia, 6:39.4.
4.º Yugoslavia, 6:45.7.
5.º Checoslovaquia, 6:44.4.
Alemania ganó otra vez oro en la segunda final, a pesar de la prueba de embarcación de los sin patrón:

1.º Alemania (Guenther, Keller y Dieter Zentler), 1:1.1.
2.º Finlandia, 1:21.1.
3.º Holanda, 1:21.2.
4.º Suiza, 1:16.8.
5.º Dinamarca, 1:25.1.
El título individual lo ganó el ruso Yuchevski, 1:20.7.
1.º Vyacheslav, 1:20.7 (Checoslovaquia), 1:25.5.
3.º Symon, 1:21.2 (Unión), 1:21.2.
4.º Robert Groen (Holanda), 1:24.4.
5.º Karl-Heinrich Von Gock (Alemania), 1:21.2.
CLASIFICACION DEL DOWLE CLASIFICACION DEL DOWLE

PRAGA, 27. (Aifil). — En el campeonato de Europa de remo los rusos Yuri Tsvetkov y el checo Kutz, que se habían clasificado segundos en los Juegos Olímpicos, han ganado en la final del remo de cuatro con el tiempo de 6:38.4.
1.º Yuchevski, 1:20.7 (Checoslovaquia), 1:25.5.
3.º Symon, 1:21.2 (Unión), 1:21.2.
4.º Robert Groen (Holanda), 1:24.4.
5.º Karl-Heinrich Von Gock (Alemania), 1:21.2.

CLASIFICACION DEL DOWLE
1.º Alemania (Guenther, Keller y Dieter Zentler), 1:1.1.
2.º Finlandia, 1:21.1.
3.º Holanda, 1:21.2.
4.º Suiza, 1:16.8.
5.º Dinamarca, 1:25.1.
El título individual lo ganó el ruso Yuchevski, 1:20.7.
1.º Vyacheslav, 1:20.7 (Checoslovaquia), 1:25.5.
3.º Symon, 1:21.2 (Unión), 1:21.2.
4.º Robert Groen (Holanda), 1:24.4.
5.º Karl-Heinrich Von Gock (Alemania), 1:21.2.

«Lestes», del Club Náutico de Vigo, ganó la regata "IV Trofeo Galicia" El balandro ferrolano, "Cariño", segundo en la clasificación general

Ha finalizado en la bahía ferrolana la regata nacional "IV Trofeo Galicia", que organiza el Club Naval de Regatas. Los tres primeros clasificados han sido: 1.º «Lestes», del Club Náutico de Vigo, patrón Fernando Maso, 5:42'7 puntos.
2.º «Cariño», del Club Naval de Regatas, patrón por Carlos Pardo, 5:23'0 puntos.
3.º «Chuvilas», del Club Náutico de Vigo, patrón Cholo Armada, 4:81'3 puntos.
Como siempre, la organización fué perfecta, resultando la prueba una magnífica competición deportiva. Por la noche se celebró una cena de gala en los salones del Nautico, a la que asistieron destacadas autoridades de Marina, directivos de los Clubs Náuticos participantes y distinguidas damas de la Sociedad ferrolana. Le siguió una animada fiesta durante la cual se procedió a la entrega de trofeos.

Consejate bien al solicitar beca. No te apresures a rellenar y mandar el impreso sin antes reflexionar sobre el estudio que más te conviene. Has ta la primera decena de septiembre tienes tiempo de hacerlo.

Sanatorio Nuestra Señora de la Esperanza

De las Hermanas de la Esperanza Director: Dr. Luis Sánchez Barginquedy
MEDICINA Y CIRUGIA - ESPECIALIDADES

Fechas para los partidos entre el Valencia y el Nottingham



SANTIAGO DE COMPOSTELA
Zona Sur-Residencia Telefonos: 2205 - 2206 - 2207
Direccion: 1334
Pensiones de varias clases incluidas las de tipo económico
NOTA: Para informacion dirijase a cualquiera de los telefonos

POD PAREJAS, VIENES...
VIENA, 27. (Aifil). — En el campeonato de Europa de remo los rusos Yuri Tsvetkov y el checo Kutz, que se habían clasificado segundos en los Juegos Olímpicos, han ganado en la final del remo de cuatro con el tiempo de 6:38.4.
1.º Yuchevski, 1:20.7 (Checoslovaquia), 1:25.5.
3.º Symon, 1:21.2 (Unión), 1:21.2.
4.º Robert Groen (Holanda), 1:24.4.
5.º Karl-Heinrich Von Gock (Alemania), 1:21.2.

CLASIFICACION DEL DOWLE
1.º Alemania (Guenther, Keller y Dieter Zentler), 1:1.1.
2.º Finlandia, 1:21.1.
3.º Holanda, 1:21.2.
4.º Suiza, 1:16.8.
5.º Dinamarca, 1:25.1.
El título individual lo ganó el ruso Yuchevski, 1:20.7.
1.º Vyacheslav, 1:20.7 (Checoslovaquia), 1:25.5.
3.º Symon, 1:21.2 (Unión), 1:21.2.
4.º Robert Groen (Holanda), 1:24.4.
5.º Karl-Heinrich Von Gock (Alemania), 1:21.2.

Cocinas eléctricas
EDESA
CON BUENA OCUPAN POCO ESPACIO
Delegación Depoito
Vda. de Pedro Ferrnandez
& Hijos
INSTALACIONES ELECTRICAS
FERROL

AGOSTO 2 DE 1961

Información regional

Capital de la provincia

Cuatro personas resultaron heridas al volcar un turismo, cerca de Urdilde. Los ocupantes se dirigían de Noya a La Coruña

LA CORUÑA, 28. (Por teléfono de nuestra Delegación).—En la noche de ayer, domingo, un accidente de circulación, al volcar un turismo, resultaron heridas cuatro personas. Procedía de Noya, y se dirigía al servicio de taxis cuando se produjo el siniestro, que tuvo lugar en la carretera y a las 22.30 horas. Los heridos, que resultaron heridos de carácter leve, pasaron a sus respectivos domicilios, y ayer por la mañana fueron curados en la Casa de Socorro, de donde se cursaron los oportunos partes.

Los heridos fueron: Fortunato Pardo Rodríguez, de 24 años, domiciliado en Jubia de Aboyo, número 23; Agustín Abadío Barreiro, de 22, con domicilio en el número 21 del mismo barrio; Enrique Marín Álvarez, de 23, que vive en Jubia de Aboyo, y José Heredia Medin, de 14, todos ellos marineros.

El vehículo fue conducido por Manuel Bobbio, que vive en la calle de la Franja, 9. Este resultado de don José M.ª la Rivera.

A los pocos momentos de ser descubierta el incendio, fuerzas de la Guardia Civil se trasladaron al lugar del siniestro, para sofocar el fuego, tarea en la que colaboraron activamente los vecinos de aquella localidad.

Después de incesantes trabajos el incendio quedó extinguido a las cinco de la tarde.

SE INCENDIO UN COCHE QUE TRANSPORTABA BOTTELLAS DE OXIGENO

Probablemente, a consecuencia del fuerte calor que ayer se dejó sentir en nuestra ciudad y alrededores, a las seis y media de la tarde se declaró un incendio en un camión de la Empresa Celta, que transportaba botellas de oxígeno. El suceso ocurrió en la cuneta de Herbes e inmediatamente se dio cuenta a la Guardia Civil, saliendo hacia el citado lugar las fuerzas de la Policía de Tráfico, para tomar las medidas oportunas.

Avísado el Servicio de Bomberos de Santiago, acudió un retén al mando del jefe, señor Cebral, quienes lograron, tras determinados esfuerzos, sofocar el incendio.

El tráfico estuvo interrumpido durante cinco horas.

FESTIVAL AFLAZADO

Se aplaza el festival infantil, que organizado por las Damas de San Ignacio de Loyola, y patrocinado por doña María Sandoval de Martín Freire, había de celebrarse mañana, martes. Se aplaza hasta el jueves.

La Romería de Santa Margarita se celebró ayer con gran esplendor, participando millares de personas en la alegre jornada festiva.

Los actos se iniciaron por la mañana, a las once y media, con la misa en el capilla de Santa Margarita, misa a la que asistieron diversos miembros de la Corporación municipal coruñesa, así como de la Comisión de Fiestas.

Después de celebrada la misa salió la procesión con la imagen de la Santa que fue llevada a hombros por los alrededores del templo en una solemne y alegre ceremonia. Terminada la procesión la Corporación municipal, presidida por el Alcalde, visitó el barrio de Santa Margarita y departió durante largo rato con los vecinos de esta simpática zona coruñesa, así como con los miembros de la comisión de festejos del barrio.

Después de esta visita fueron recorridos todos los puestos típicos para otorgar los premios correspondientes a los mismos y se degustaron algunos platos para dar también los premios.

Por la tarde, a las siete, en la explanada del Parque, el laureado coro "Cantigas da Terra" ofreció un magnífico concierto y una exhibición de bailes regionales siendo premiada la actuación del coro con grandes ovaciones por parte del numeroso público presente.

Puerto de Vigo

PROXIMA ESCALA DEL "IBERIA" EN VIAJE TURISTICO

En la tarde del sábado zarpó para Southampton el trasatlántico nacional "Begoña" con el paquebote antillano que llevaba en tránsito, más cerca de 170 que tomó en este puerto.

La sesión inaugural se celebrará en el Paraninfo del Instituto de Enseñanza Media, a las siete y media de la tarde y estará a cargo del Excmo. Sr. don Manuel Fraga Iribarne, catedrático de la Universidad de Madrid, y director del Instituto de Estudios Políticos, cuyo tema es "Los problemas actuales de la Información".

Esta nueva etapa de los Cursos Universitarios de Verano aportará temas de gran interés por las brillantes exposiciones de las lecciones oportunas que correrán a cargo de expertos especialistas.

También en el año presente prestan su colaboración a estas manifestaciones culturales los siguientes organismos de la localidad: Colegio de Arquitectos, Colegio Oficial de Farmacéuticos, Colegio Oficial de Doctores y Licenciados en Ciencias Químicas y Físico-Químicas de Vigo, Colegio Oficial de Veterinarios, Institutos Censales Jurados de Cuentas, Colegio Oficial de Titulados Mercantiles, Delegación Provincial de Sindicatos, Cámara Oficial de la Propiedad Urbana, Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación, Unión de Fabricantes de Conservas de Galicia, S. U. M. N. S. A., Colegio Oficial de Agentes Comerciales, Colegio de Apañadores de Galicia Zona Sur, y Colegio de Peritos Industriales Zona Sur.

NAVEGACION DE ALTURA

Ayer hizo escala, atracando al muelle del Arsenal, el mercante alemán "Hundek" que tras el embarque de varios lotes de conservas de pescado para su país se hizo de nuevo a la mar.

Con hoja de lista de Norte Europa se espera la moto-nave española "Punta Amer".

CABOTAJE NACIONAL

Llegó el vapor español "Cabo Frío" con carga general procedente del Sur.

Son esperados del Cantábrico el "Cabo Menos" y el "José", además del "Nigrofe" que procede de Zumaya con cemento, y el "Benzar", de Bilbao, con igual producto.

CABLERO INGLES

Para dar descanso a su tripulación, según costumbre, entró en la mañana de ayer el cablero inglés "Stanley Agwin".

Gonzalo Pintos Pena
Médico Cirujano del Hospital
RAYOS X
Canga 3. - Teléfono 1298
SANTIAGO

El rapto del Wellington

(VIENE DE ULTIMA PAGINA)

La deferencia la tuvo el mismo Mr. Charles ofreció el cuadro a la National Gallery si pagaba lo que le había costado, de modo que no tuviera que perder dinero.

La Galería no podía disponer de semejante suma. Pero una Fundación, la Wolfson, y el Gobierno, aportaron la cantidad. De hecho, todavía no había intervenido el dinero de la Fundación: el Civil Contingencias Fund adelantó el dinero.

De este modo, la efigie del Duque de Hierro, pintada sobre una madera ya en mal estado, se convirtió en el número más importante de la National Gallery. Cualquier visitante del museo, tropezaba, aunque no quisiera con la mirada inquisitiva y al gesto impresionante del Duque, que reposaba en un cabalote en el vestíbulo de la entrada, junto a la sección dedicada a los autores italianos.

Cuando se anunció la venta del retrato, declaró el presidente de Sotheby:

"El retrato de Wellington es sin duda, uno de los retratos más importantes entre los pintados de un gran inglés y su venta será una de las más importantes ventas individuales de propiedad inglesa desde el del Duque de Westminster".

Por eso, su robo, es el más importante de la historia del arte.

(Derechos reservados en lengua española por Europa Press. Prohibida su reproducción total o parcial aun citando su procedencia).

Próximo capítulo: CINCUENTA AÑOS DESPUES...

LOS TOROS DEL DOMINGO

En la novillada organizada por la Peña taurina se lidiaron reses del Marqués de Albaserrada, de Sevilla que resultaron muy buenos por su bravura.

José García "Mondelío II" oyo aplausos en su primero y palmas en el otro.

Victor Ruiz de la Torre "El Satélite", palmas en su primero y aplausos en su segundo.

Santiago Castro cortó una oreja y dio la vuelta en cada uno de sus novillos.

En resumen, lo más sobresaliente de esta novillada fue la nota de bravura, cordia y poder de los astados.

COPA ARCADIO VILELA DE TENIS

En la mañana, y en la tarde de ayer, domingo, fueron disputados los últimos partidos para la conquista de la ya tradicional "Copa Arcadio Vilela", instituida por el Casino de La Coruña para perpetuar el recuerdo de nuestro inolvidable compañero y gran promotor del tenis coruñés, que a su muerte, era el decano de los deportistas de nuestra ciudad.

BECAS EN LA ESCUELA DE MAESTRIA INDUSTRIAL

Se recuerda a los alumnos del primero y segundo curso de Instrucción y primero de Aprendizaje Industrial, que tienen a su disposición en la Secretaría de esta Escuela los impresos de solicitud para las nuevas becas creadas por el Patronato para el Fomento de Igualdad de Oportunidades.

El plazo de presentación termina el próximo día 5 de septiembre.

MOVIMIENTO PORTUARIO

Ayer se registró en nuestro puerto el siguiente movimiento de buques:

Entraron: "Golfo de Vizcaya", de San Vicente de la Barquera, con algas; "Puerto de Bibao", de Lelocoe, con general; "San Estanislao", de Gijón, contenedor.

A PLAZOS Y CONTADO

Rebajas Sulzos hasta 15 años de garantía. Envíos por correo. Pide catálogo gratis.

SE NECESITAN AGENTES INDUSTRIAL SUIZA
Apertado, 85. ZAMORA

Actualidad Universitaria

Conferencias del XIX Curso de Verano en Vigo

El próximo día 1.º de septiembre dará comienzo el XIX Curso Universitario de Verano en Vigo, que finalizará el día 21 del mismo mes.

La sesión inaugural se celebrará en el Paraninfo del Instituto de Enseñanza Media, a las siete y media de la tarde y estará a cargo del Excmo. Sr. don Manuel Fraga Iribarne, catedrático de la Universidad de Madrid, y director del Instituto de Estudios Políticos, cuyo tema es "Los problemas actuales de la Información".

Esta nueva etapa de los Cursos Universitarios de Verano aportará temas de gran interés por las brillantes exposiciones de las lecciones oportunas que correrán a cargo de expertos especialistas.

También en el año presente prestan su colaboración a estas manifestaciones culturales los siguientes organismos de la localidad: Colegio de Arquitectos, Colegio Oficial de Farmacéuticos, Colegio Oficial de Doctores y Licenciados en Ciencias Químicas y Físico-Químicas de Vigo, Colegio Oficial de Veterinarios, Institutos Censales Jurados de Cuentas, Colegio Oficial de Titulados Mercantiles, Delegación Provincial de Sindicatos, Cámara Oficial de la Propiedad Urbana, Cámara Oficial de Comercio, Industria y Navegación, Unión de Fabricantes de Conservas de Galicia, S. U. M. N. S. A., Colegio Oficial de Agentes Comerciales, Colegio de Apañadores de Galicia Zona Sur, y Colegio de Peritos Industriales Zona Sur.

PROGRAMA DE CONFERENCIAS Y TEMAS

Día 1.º - Sesión inaugural. Excmo. Sr. don Manuel Fraga Iribarne, catedrático de la Universidad de Madrid y director del Instituto de Estudios Políticos. Tema: "Los problemas actuales de la Información".

Día 2.º - Ilmo. Sr. don Enrique Vidal Abascal, catedrático de la Facultad de Ciencias de la Universidad de Santiago. Tema: "La nueva matemática. Su impacto en la física moderna y la industria".

Día 3.º - Ilmo. Sr. don Antonio Poch y Gutiérrez de Caviedes, catedrático de la Facultad de Derecho de la Universidad de Santiago y diplomático. Tema: "Diplomacia y milicia en la vida internacional".

Día 4.º - Dr. don Joaquín Ocaña García, catedrático de la Facultad de Ciencias de la Universidad de Santiago. Tema: "La conquista del espacio".

Día 5.º - Dr. don José Cepeda Adán, catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Santiago. Tema: "El tiempo histórico en la ciudad y en el campo".

Día 6.º - Ilmo. Sr. don Francisco Bellot Rodríguez, catedrático de la Facultad de Farmacia de la Universidad de Santiago. Tema: "La riqueza vegetal en Galicia (reservas y porvenir de la reserva de nuestra flora vegetal)".

Día 7.º - Ilmo. Sr. don José María Fernández Martínez, catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Santiago. Tema: "Adaptación de las estructuras administrativas a las transformaciones económicas".

Día 8.º - Excmo. Sr. don Rafael Fernández Martínez, presidente de la Sección Española del Centro Internacional de Estudios Jurídicos sobre Circulación, profesor de la Universidad y de la Escuela Social, fiscal de la Audiencia Territorial de Oviado y miembro excedente de la Sección Judicial. Tema: "Consideraciones en torno al derecho de la circulación".

Día 9.º - Excmo. Sr. don Francisco Labadie Oterín, presidente del Consejo de Administración del Instituto Nacional de Fisiología Experimental, ex-gobernador de Zamora, Teruel, Tarazona y Asturias y Dr. en Derecho. Tema: "Influencia del crecimiento industrial español".

Día 10.º - Ilmo. Sr. don Carlos Alonso del Real Renedo, catedrático y vicedecano de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Santiago. Tema: "Supervivencias primitivas en la sociedad actual".

Día 11.º - Sr. don Pedro Álvarez-Quiñones, Catedrático de Medicina de la Universidad de Santiago. Tema: "Conceptos actuales sobre el cáncer cutáneo y su tratamiento".

Día 12.º - Excmo. Sr. don José María Fernández Díaz-Faes, magistrado de la Excma. Audiencia Territorial de Oviado, ex-magistrado de Trabajo y ex-delegado provincial de Barcelona. Tema: "La política legislativa sobre arrendamientos urbanos".

Día 13.º - Ilmo. Sr. don José Fernando Figueroa Valverde, director del Instituto Nacional de Enseñanza Media y alcalde-presidente del Excmo. Ayuntamiento de Pontevedra. Tema: "El legado de las formas musicales del medioevo" (con ilustraciones musicales de los cantores del Instituto de Pontevedra).

Día 14.º - Ilmo. Sr. don Antonio Polo García, catedrático y decano de la Facultad de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales de la Universidad de Barcelona. Tema: "Cara y cruz de la sociedad anónima".

Día 15.º - Excmo. Sr. don Francisco Javier Sánchez Cantón, presidente de la Real Academia de la Historia y director del Museo del Prado. Tema: "Anticipaciones del Padre Sarmiento en materia de enseñanza".

Día 16.º - Ilmo. Sr. don Buenaventura Andreu Moreira, director del Instituto de Investigaciones Pesqueras de Vigo. Tema: "Un ejemplo en la explotación de las rías gallegas".

Día 17.º - Excmo. Sr. don Antonio Tovar Llorente, catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Salamanca. Tema: "El español y las lenguas americanas".

Día 18.º - Sr. don José Martín González, catedrático de la Facultad de Filosofía y Letras de la Universidad de Santiago. Tema: "Particularidades del románico gallego".

Día 19.º - Sesión de clausura. Excmo. Sr. don Angel Jorge Echeverri, Rector Magnífico de la Universidad de Santiago. Tema: "Ontogenia del hombre y desarrollo de su morfología, estructuras y funciones en el desarrollo normal y patológico".

Pruebas de Madurez del Curso Preuniversitario

do Superior a las Pruebas de Madurez por tener enteramente aprobados los siete cursos de plan 1958, o los del plan 1954, no tendrán que presentar el documento indicado en el apartado G) de la Norma 4.ª, pero si todos los demás, debiendo acreditar, mediante el Libro de Calificación Escolar que han aprobado el Grado Superior como procedentes de aquellos planes.

6.º - OPCION ENTRE LETRAS O CIENCIAS

La inscripción deberá tener en la misma Sección (Letras o Ciencias), que el alumno hubiere seguido en el Curso Preuniversitario, circunstancia que se hará constar en el certificado de Aptitud que expide el Centro donde se realizó el Curso Preuniversitario.

Sin embargo quien esté dispensado del Curso podrá elegir libremente cualquiera de las dos secciones.

7.º - SIMULTANEIDAD

De acuerdo con el art. 25 del Decreto citado, el Rectorado podrá autorizar a título individual y con carácter extraordinario la presentación a las pruebas específicas de las dos secciones de las convocatorias de un mismo año académico a los alumnos que habiendo hecho el Curso Preuniversitario en una sola de sus secciones, lo soliciten con arreglo a las siguientes condiciones:

a) Habrán de tratarse de alumnos que hayan obtenido la calificación de sobresaliente, en el Examen de Grado Superior y que posean el certificado de aptitud antes citado.

b) La autorización solamente tendrá validez para las convocatorias de un año académico.

c) Estos alumnos abonarán al matricularse el 15 por ciento de las tasas correspondientes.

A tenor del Decreto de 21 de junio de 1955, la inscripción deberá realizarse por los propios interesados, y en su defecto, a través de la Agencia Administrativa Universitaria, a cuyo efecto estará abierta durante los días de matrícula, de cinco a siete de la tarde.

Lo que de orden del Excmo. señor Rector Magnífico se hace público para general conocimiento.

Santiago, septiembre de 1961.— El Secretario General,

1.º - PLAZO DE MATRICULA

a) Para los que se matriculen en la Prueba Común (que lleva implícita la matrícula de la Prueba Específica), del día 4 al 7 de septiembre, ambos inclusive.

b) Para los que tengan ya aprobada la Prueba Común y se matriculen de la Prueba Específica, del día 8 al 12 de septiembre, ambos inclusive.

2.º - LUGAR DE INSCRIPCION

En el Negociado de Enseñanza Media de esta Secretaría General, de diez de la mañana a una y media de la tarde. Los días 7 y 12 además de cuatro a seis de la tarde.

3.º - CONDICIONES DE LA MATRICULA

Los derechos de examen abonables para la inscripción de las Pruebas de Madurez, sin que haya bonificación más que para los alumnos beneficiarios de Familia Numerosa (reducción del 50 por ciento o exención total según se trate de primera o segunda categoría), serán los siguientes:

Tasa: a) Para la Prueba Común: Doscientas cincuenta pesetas (250).

b) Para la Prueba Específica: Ciento veinticinco pesetas (125).

Abonarán, además diez pesetas (10), en concepto de derechos de formación de expediente.

Solicitud - Impreso: Abonarán la cantidad de cinco pesetas (5) por el impreso editado por el Consejo Nacional de Colegios de doctores y licenciados en Filosofía y Letras y en Ciencias.

Timbres y Mutualidad: Aportarán dos timbres móviles de una peseta (1), y un sello de dos (2) pesetas para la Mutualidad de Catedráticos.

4.º - DOCUMENTOS

Los alumnos que se inscriban en las Pruebas de Madurez, deberán presentar en el Negociado citado, los siguientes documentos:

A) Instancia - Impreso, debidamente cubierta por el interesado.

B) Dos fotografías tamaño carnet.

C) Dos tarjetas debidamente cubiertas, que se le facilitarán al interesado en el Negociado de Enseñanza Media.

D) Libro de Calificación Escolar.

E) Resguardo de haber abonado los derechos de expedición del Título de Bachiller de Grado Superior, o copia certificada del mismo. Los alumnos repetidores de cualquiera de las dos Pruebas, están exentos de presentarlo.

F) Recibo de haber abonado en Caja los derechos de examen y formación de expediente.

G) El documento que sea procedente a tenor de lo siguiente:

Alumnos sin dispensa de escolaridad: el certificado expedido por el Centro en que hayan preparado el Curso Preuniversitario, de Aptitud para la convocatoria de junio y de Escolaridad, para la convocatoria de septiembre (Art. 22 de D. de 27 de mayo de 1959; B. O. de E. del 29 de junio).

Alumnos con dispensa de Escolaridad: (Por causa de covaltación, o por edad, de acuerdo con lo dispuesto en el art. 21 del Decreto mencionado), el documento en el que el Director del Instituto haga constar la dispensa, conforme a aquel mismo artículo.

H) Los alumnos trasladados de otras universidades, presentarán el resguardo correspondiente.

5.º - EXCEPCION

Los alumnos que puedan pasar directamente del Examen de Grado Superior a las Pruebas de Madurez, deberán presentar los siguientes documentos:

a) Partida de nacimiento.

b) Certificado médico de estar vacunado y no padecer enfermedad infecto-contagiosa.

c) Copia certificada del título de maestro, o en su defecto, certificado acreditativo de haber aprobado el examen de revalida en la convocatoria de junio último y efectuado el depósito para su expedición.

d) Dos fotografías tamaño carnet.

Las alumnas (maestras) presentarán además certificado de haber cumplido o solicitado cumplir el Servicio Social.

Los exámenes se realizarán en la fecha que oportunamente se anuncie, del 20 al 30 del mes de septiembre.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Santiago, 28 de agosto de 1961. El Catedrático-Secretario General,

VIGO

El domingo se celebró la procesión de la Virgen del Carmen en el Berbés

VIGO, 28. - (De nuestra Delegación).

Con extraordinaria animación se celebraron las vísperas literarias en el barrio marítimo del Berbés, preludio de la gran jornada que ayer vivieron los millares de devotos de la Virgen del Carmen que se venera en la iglesia parroquial de San Francisco.

En su honor se había iniciado una solemne procesión que concluyó en la tarde del sábado, prosiguiendo el domingo los actos religiosos celebrados en su honor y que resultaron especialmente brillantes.

A las nueve de la mañana llegaron su entrada en el barrio del Berbés las bandas de Agrupación Murcia 42, que recorrieron la Ribera interpretando marchas y pasacalles.

A las once de la mañana se celebró en la iglesia parroquial de San Francisco una misa solemne a la que asistieron autoridades y representantes locales miembros de la Comisión de Fiestas de la Señora del Carmen de numerosos fieles. Más tarde, a las autoridades se trasladaron a la Casa del Pescador, donde se sirvió un almuerzo extraordinario a los asistentes acogidos en el establecimiento benéfico.

A las doce de la mañana, en el Berbés, poblado de toneles, ofreció un concierto la Banda Municipal de Música y por la tarde, de seis a once horas, se sucedieron las intervenciones musicales de las diferentes agrupaciones.

LA PROCESION DE LA VIRGEN DEL CARMEN

En el momento de la tarde salió del templo parroquial de San Francisco la procesión de la Virgen del Carmen, que encabezaba toda la ribera de la ciudad. Seguía la Cruz parroquial de la Cruz parroquial de la Casa de Caridad, y más adelante las distintas agrupaciones de la Acción Católica parroquial, niños de primera comunión, y a continuación la procesión de la Santísima Virgen con unas andas profa-

samente adornadas y con magnífica iluminación escoltada por fuerzas afectas a la Comandancia Militar de Marina. Seguía el clero parroquial y la presidencia oficial, integrada por el concejal don José Álvarez García, que ostentaba la representación del Alcalde, el Ingeniero director de la Junta de Obras del Puerto, don Joaquín Pérez Bellot, representantes del Gobierno Militar y la Comandancia Militar de Marina, además de los miembros de la Comisión de Fiestas. Cerchaba la marcha del cortejo, integrado por varios millares de fieles portadores de luces, la Banda de la Agrupación de Infantería de Murcia número 42.

Llegada la procesión al atrio del templo parroquial, se detuvo mientras fue quemada una vistosísima sesión de fuegos de artificio, debida al famoso pirotécnico Manuel Sebastián.

Durante las horas siguientes y hasta las primeras horas de la madrugada continuó con animación extraordinaria la verbena de la Ribera. UN MOTORISTA GRAVEMENTE HERIDO, AL SER ARROLLADO POR UN TURISMO QUE SE DIO A LA FUGA

Alrededor de las diez de la noche del sábado, cuando circulaba por la carretera de Corujo-Bayona, el vehículo de la primera de aquellas localidades, Manuel Ceardón Iscar de 34 años de profesión practicante, conduciendo la moto marca "Lube" PO-9.971, fue arrollado por un automóvil que se dio a la fuga. La motocicleta quedó partida por la mitad y el conductor fue trasladado al Sanatorio del Dr. Troncoso, donde ingresó en estado gravísimo, apreciándose fractura de cráneo, en la región fronto-parietal derecha, con epistaxis; fracturas de escápula y cuarta costilla; contusión lumbar y fuerte shock traumático. La Guardia civil, realiza activas gestiones para localizar el vehículo causante de este accidente.

OTROS DOS ATROPELLADOS

A consecuencia de una colisión, ingresó con lesiones de pronóstico reservado en el Sanatorio de Santa Cristina, Emilio Abalde Abadío.

En la mañana de ayer, en la calle José Antonio, la motocicleta marca "Vespa" matrícula PO-18.011, conducida por Pedro María Fernández, atropeló a Joaquín Movilla Rodríguez, de 31 años, que resultó con lesiones de cierta consideración.

Laboratorio del Dr. Baporta González
ANÁLISIS - TRANSFUSIONES DE SANGRE
SERVICIO AUTORIZADO OFICIALMENTE
Rúa del Villar, 66 Teléfono, 1583
SANTIAGO DE COMPOSTELA

EL CORREO GALLEGO

Diario de la mañana
Decano de la provincia
Propiedad de la Editorial Compostela, S. A.

Agenda del día
Radio Galicia

- PROGRAMA PARA HOY
1:00: La hoja del amanecer,
1:15: "La flor escondida",
1:30: Canciones del mundo,

SPECTACULOS

PRINCIPAL: "Los fanáticos",
SALON: "Con la vida del otro",
METROPOL: "El capitán",

Farmacias de guardia

Durante esta semana estarán abiertas desde las nueve y media hasta las once de la noche, las farmacias de:
Doña Irene Regueira Lois,

Sanatorio Neuropático

Dr. Lois Asorey
PAZO DEL CARMEN
La Estia, Teléfono, 1541

CAPITOL en YAGO

Sensacional primer reestreno de la emocionante película
" T. K. X. NO CONTESTA "
Un drama de intensa emoción

EL ECO DE SANTIAGO

"La generación actual hará indispensable la música española a la europea"

Entrevista con el maestro Hans Haug

Por José L. Pérez Benetoso

La personalidad de Hans Haug queda patente si consideramos las dos facetas principales de su vida artística: compositor y director de orquesta.

decir, lo puede hacer de esa forma o de otra. Para mí es un sistema dentro de otro.
—¿Su opinión de la música española desde el punto de vista técnico?

mo el español Atuko Argenta, o el sulzo Ansermet.
—¿A que es debido este desconocimiento?

Si interesante es la labor que acabamos de citar, de tanta importancia o más es la obra musical realizada por Hans Haug. Sus conocimientos vastos de la composición le han hecho abarcar todas las formas musicales: Operas, óperetas, ballets, oratorios, música para orquesta, de cámara...

NOVENA A LA SANTISIMA TRINIDAD
Mañana, día 30, a las ocho de la tarde, dará principio en la S. Catedral una Novena en honor de la Santísima Trinidad, por intención de una familia devota...

Escuela Oficial de Maestría Industrial
Los exámenes de asignaturas pendientes se realizarán los días 7 y 8 de septiembre...

La brevedad de este trabajo nos impide extendernos como quisieramos, dando a conocer más detalladamente la obra y la personalidad de Hans Haug, profesor en el Conservatorio de Lausana.

La procesión saldrá a las siete de la tarde, portando en ella el estandarte de Nuestra Señora del Portal, don Jesús Fernández López, funcionario municipal.

Los exámenes de ingreso en iniciación, Aprendizaje diurno y nocturno serán los días siguientes:
Ingreso en Iniciación: Día 15 de septiembre...

—¿La música, como sucede en otras artes, vuelve a sistemas primitivos?
—Creo que sí, debemos llegar al sistema "no temperado", que no está agotado, sino que se vio interrumpido por circunstancias históricas.

Los exámenes de ingreso en iniciación, Aprendizaje diurno y nocturno serán los días siguientes:
Ingreso en Iniciación: Día 15 de septiembre...

En cada capital de provincia hay una Delegación Administrativa del Ministerio de Educación. En ella te proporcionarán datos de las convocatorias de becas y modelos de instancia.

Grandioso primer reestreno de la espectacular y sumptuosa película,
" LAS GIRLS "
En CinemaScope Metrocolor

"EL CAPITAN"
Con Jean Marais
(Para todos los públicos)
SALON TEATRO
HOY: 5-30 - 7-45 - 10-45

Cine Avenida
Gran temporada fantástica
HOY: A las 6 - 8 - 11
Continuación de Estreno UNICO DIA

SOCIEDAD

VIAJEROS
—Llegó de Londres, donde reside, para pasar una temporada al lado de sus familiares, don Manuel Fernández Mejueto.

NOTAS NECROLÓGICAS

FALLECIMIENTO DE DON MANUEL ESTEVEZ GONZALEZ

Ayer, a las seis de la tarde, falleció en nuestra ciudad, el conocido profesor de música, don Manuel Estévez González, que desde hacía algún tiempo estaba sometido a un tratamiento de una dolencia, de la que había sido intervenido quirúrgicamente.

PROGRAMA DE LOS ACTOS QUE SE CELEBRARÁN DEL 11 AL 15 DE SEPTIEMBRE

Día 11, lunes. — Mañana, 12:30: Veni Creator Spiritus. 1: Alocución del Emmo. Sr. Cardenal.
Primera parte: Espiritualidad del clero diocesano.

FALLECIMIENTO DE DON JULIO DEL RIO PICOAGA

A edad bastante avanzada falleció ayer, en Compostela, D. Julio del Río Picoaga, que durante muchos años prestó servicios en el Negociado de Hacienda del Ayuntamiento de Santiago.

EL SEPULCRO DE D. MANUEL TOUROÑO

Una gran manifestación de duelo popular, reflejo de las muchas amistades con que contaba el extinto, ha constituido el sepelio de don Manuel Touroño Blanco, efectuado a mediodía del domingo.

FALLECIMIENTO DE DON ENRIQUE ROMAN MENDEZ BRANDON

Confortado con los Auxilios Espirituales falleció, en la tarde de ayer, don Enrique Román Menéndez Brandon. La noticia de tan triste acontecimiento causó general aflicción entre las muchas amistades con que contaba el extinto, en nuestra ciudad.

EL CORREO GALLEGO

PARADA TAXIS
TELEF. 1677
SANTIAGO

Sanatorio Nuestra Señora de Lourdes
Dr. Elisardo García Fernández
CIRUGÍA DEL ESTOMAGO
Hígado - Intestinos - Hernias

pos: Deliberación sobre el resultado de las contestaciones. Tardes: 5: Acto conjunto de los grupos y posición doctrinal.

parable pérdida de ser tan querido y apreciado. Al tiempo que encarecemos de nuestros lectores una oración por su alma, enviamos a su viuda, doña Balbina Rey Vilouta; sus hijos, Enrique, Alfredo, María Luisa, y Adolfo, y demás familiares, nuestro más sentido pésame.

La segunda parte viene a ser problemas del apostolado rural. Estos problemas deben tenerse en cuenta aquellos parroquianos que en buena parte del campo, viven en el y reciben sus influencias y deben apostoladamente yacerse sobre el mismo terreno.

SUCESOS

MOTORISTA HERIDO
Ayer por la mañana, un moto que desde Labrada se dirigía a esta ciudad, se desvió a la vuelta de San Marcos. Su conductor y propietario resultó con diversas contusiones. Estuvo a punto de chocar la moto con un automóvil.

ASISTIDOS EN LA CURA DEL DR. ECHENVISI
Han sido asistidos en la Clínica del Dr. Echeverri, el niño de tres años, Carlos Casal Quintana, que por una extraña coincidencia se curó de una fractura de la mano producto de un accidente que le ocurrió el día 2 de agosto.

DENUNCIA POR AGRESION
Compareció en la Comandancia de Policía el vecino de esta ciudad, José María García, el cual presentó certificado expedido en el Hospital de la Cruz, en el que se le había sido curado de lesiones en la cara. Manifestó que el agresor era el doctor de la casa, el Sr. Pastoriza, a la que le había dado un golpe en la cabeza con un objeto que se le cayó encima. Se le dio un golpe en la cabeza con un objeto que se le cayó encima.

SANTIAGO

Gacetas locales

TIRO AL PLATO

Participó en las pruebas de tiro al plato celebradas en Ferrol, el equipo de Comandante Coira, que forma parte del mismo, obtuvo los premios segundo y tercero.

HOMENAJE A D. JOSE MANUEL GARCIA ROBERES

El próximo viernes, día 1 de septiembre, se celebrará en La Coruña un banquete popular en homenaje a don José Manuel García Roberes, por su reciente ascenso a magistrado del Tribunal Supremo.

LOS ROMEROS DE LA DIVINA PASTORA Y SAN ROQUE DE LARAÑO

A las once de la mañana del domingo, día 27 de agosto, se celebró en San Roque la procesión patronal en la capilla titular.

EL MEDICO SANTIAGO DON ANTONIO MARINO IGLESIAS LLEVÓ A SU PATRIOTISMO

El médico santiagués don Antonio Marino Iglesias llevó a su patriotismo un gran sentimiento de sus amistades.

PRESENCIA DE LA DIVINA PASTORA Y SAN ROQUE DE LARAÑO

En la capilla de Pastora tuvo lugar a continuación la misma función a la que dio lugar una notable orquesta

y voces que interpretaron diversas obras de música sacra.

FIESTAS EN LARAÑO

En Laraño dieron comienzo, el domingo, los festejos patronales dedicados a San Roque.

A las once y media, de Casal salió el Rosario, figurando en las dos largas filas centenares de personas y amistades del médico y segundo teniente de Alcalde de Santiago, don Amaro López Socas, que, por devoción especial, portó el estandarte.

La afluencia de romeros de Santiago y su comarca ha sido extraordinaria. Hubo un servicio especial de Autobuses.

VECINOS AGRACIADOS EN LA LOTERIA

Dos vecinos de esta ciudad llevan, cada uno, un décimo de una de las seis series que resultó agraciada con el tercer premio de la Lotería Nacional, en el sorteo celebrado recientemente.

VISITA DEL GENERAL DE LA GUARDIA CIVIL, SEÑOR VAZQUEZ MENDEZ

Visitó la ciudad el general de la Guardia Civil, Jefe de la Zona de Galicia, Excmo. señor don Pedro Vázquez Méndez, el cual regresó a la capital de la provincia.

SARGENTOS MUSICOS DESTINADOS A LA CORUNA

Fueron destinados a la Banda de Música de La Coruña, los sargentos profesores don José Barros Sada y don Aurelio Ferreiro Fraga.

UN DIA EN LA CALLE RESCATADO A TIEMPO



Este joven de la fotografía estuvo a punto de ahogarse el pasado domingo, en las inmediaciones de la P. Ma. derera.

La fuerte corriente que generan allí cerca los tubos de desagüe, le imposibilitaban de salir de la misma por sus propios medios. Otros bañistas acudieron rápidamente, le rescataron y luego hubo que hacerle la respiración artificial. Por fortuna no hubo que lamentar otra cosa que el susto correspondiente. Pero Arjo, nuestro fotógrafo, estaba allí en el momento oportuno y registró para ustedes el instante en el que el bañista es rescatado de la traidora corriente.

GRANDIOSA LIQUIDACION POR TRASPASO

en **"La Pilarica"**

(LA REINA DEL VESTIR)

Sintiendo el deseo de corresponder con nuestra numerosa clientela, que durante varios años nos ha venido honrando con sus visitas y compras, como gratitud a ello, queremos brindarle en esta última ocasión de despedida de este simpático Ferrol, ofreciéndoles verdaderas oportunidades en nuestra liquidación por traspaso, y despedirnos bien de todos nuestros clientes y amigos, que honraron el nombre de esta casa.

CANALEJAS, 64 **EL FERROL**

FERROL AL DIA

Gacetas locales

PERSONAL DOCENTE DE INSTITUTOS DE ENSEÑANZA MEDIA

El profesor adjunto número de Matemáticas, D. Juan A. Villardique y Lourido, de la situación de excelente, vuelve a activo, y pasa a desempeñar la segunda plaza de Matemáticas, en el Instituto de La Coruña.

LA IDEM DOÑA MARIA DE LA CONCEPCION PALACIOS ESCRIBANA DE DIBUJO DE TARRAGONA, Y QUE LO HA SIDO DEL FERROL, PASA A LA "JAIME BAINES", DE BARCELONA.

Se presentarán con la mayor urgencia posible los mutilados D. Francisco Montero Pazos y Manuel Lage Fernández.

REPRESENTACION DE LA JEFATURA MILITAR DE MUTILADOS DE GUERRA EN ESTA PLAZA

El Ferrol del Caudillo, 28 de agosto de 1961. El Capitán de Enlace Juan José Franco Bellas.

HALLAZGOS

En la Jefatura de la Policía Municipal se hallan depositados los objetos siguientes:

Una bicicleta, un reloj de señora, un bolso de señora, un monedero de señora, dos tarjetas de suministro de pan de la Marina.

SUBPAGADURIA MILITAR DE HABERES DE EL FERROL DEL CAUDILLO

Se pone en conocimiento de los señores que perciben sus haberes por esta Subpagaduría, que pueden hacer efectiva la correspondiente al mes de la fecha, los días y horas que a continuación se detallan.

Día 29 de 16 a 17 horas Jefes y Oficiales de 17 a 18 id. Suboficiales de 18 a 19 id. Caballeros Mutilados.

Día 30 de 10 a 13 id. Inciencias

NATALICIO

Dió a luz una niña, la esposa del comandante de Máquinas, profesor de la Escuela de Especialidades del Cuerpo, don José González-Vallés Sánchez, ella, Carmela Sixto. Fué bautizada con los nombres de Natalia Isabel.

OFERTAS

OPORTUNIDAD, 500 a 2.000 pesetas semana o mucho más ganará si es serio y capaz en su propia localidad, comprobante es muy fácil. Escríbame Soler, calle Feliz y Codina, 63. Barcelona (16).

IRASPASOS

IRASPASO BAR bien situado y acreditado. Informes OIRO Propiedad Inmobiliaria, Rúa Villar, 31-1.

TRASPASOS

TRASPASO tienda acreditada. Razón, Vista Alegre, 43-B, o tel. 1939.—Santiago.

VARIOS

PIDA Rapold, desayuno completo ideal. No precisa añadir más que agua y fuego.

GESTORIA SOCIAL

GESTORIA SOCIAL Graduado Social Colegiado, Ernesto Sánchez Santiago. Beneficios económicos productores por Previsión y Mutualidades: Nupcialidad, Natalidad, Accidentes Trabajo, Pensiones Jubilación, Viudedad, Vejez, Recursos, etcétera. Plaza Instituto, núm. 14-bajo. — Santiago.

VIAJEROS

Para Madrid los señores de Martínez Otero (don Luis, Ingeniero naval).

PETICION DE MANO

Los señores de Alvarez Fernández (don José, propietario del Café Sulzo), y para su hijo don José Alvarez Fernández, del Comercio, han pedido a los señores de Prieto Gil (don José, oficial de Máquinas de la Armada), a

mano de su bellísima hija, María del Pilar, licenciada en Filosofía y Letras y profesora auxiliar en el Instituto de esta ciudad.

La boda se ha fijado para fecha próxima. Nuestra felicitación muy afectuosa a los novios y a sus respectivas familias.

CONATO DE INCENDIO

Ayer, a la una y media de la tarde, se declaró un incendio en la chimenea de la casa número 5 de la calle de Soto. Acudió rápidamente el coche bomba que sofocó rápidamente el conato de incendio.

ATROPELLADO POR UNA MOTO

El niño de 5 años, Francisco Cabaleiro, que fué alcanzado por una moto hubo de ser curado de varias heridas en la cabeza y cara, de carácter leve.

ACCIDENTES DE CIRCULACION

La niña de tres años, María José Taboada Díaz, que vive en la calle Soto, 71 fué alcanzada por un turismo, sufriendo contusiones de carácter leve.

—Remedios Veiga Faraldó, de 30 años, domiciliada en la

calle de Paderna, sufrió fractura de codo derecho, de pronóstico menos grave, al caerse de una moto.

—Germán Pazos de 23 años soltero, fué asistido de herida contusa en la región frontal, leve al caerse de una bicicleta en Jubia.

—De resultados de un accidente, al ser alcanzado por un coche, Pilar Fernández Rivas, de 60 años, que vive en Mac Mahón, 19, sufrió fuerte contusión en el antebrazo izquierdo.

—Heleno Sánchez López, de 39 años, domiciliado en Fernando VI, 49 se produjo heridas contusas en la región frontal y exosiones en ambos brazos al caerse de una bicicleta en la carretera de Castilla.

LAMENTABLE INCIDENTE

En la verbená del pasado domingo en la Plaza de Armas, un individuo llamado Juan Porto Vidal, con su inofensivo proceder motivó que el jefe de la Policía Municipal tuviese que intervenir personalmente. El representante de la autoridad fué abuchado por un grupo inclinado por otro individuo llamado Adriano Soane Plaza. Este y Juan Porto fueron trasladados a la Comisaría de Policía.

DE AYER A HOY

Ferrol hace cuarenta años

29 DE AGOSTO DE 1921

Concedido permiso al capitán de Artillería de esta Comandancia, don Mariano Abizanda y de la Vega, se hace cargo del destino de almacén, el oficial de igual empleo don Santiago Romero Durán.

Del mando accidental de la batería se hace cargo el alférez don José Navajas.

Ha sido ascendido a celador de puerto, y destinado a la Ayudantía Militar de Marina de Portugal, el primero, don Francisco Canes Sequeiros.

En el Gobierno Militar se ha recibido comunicación telegráfica del Ministro de la Guerra, para que los alumnos de las Academias Militares se presenten en sus respectivos Centros, al objeto de realizar los cursos cortos e intensivos que han sido acordados por el Ministerio.

Por el Ayuntamiento ha sido aprobado el presupuesto para las obras de empedrado de la calle

de Rubalcava, entre Sol y Galiano.

El presupuesto asciende a pesetas 4.911,03.

En la sesión celebrada ayer por la Asamblea Local de la Cruz Roja, se acordó nombrar oficial de la ambulancia, al oficial retirado de Infantería de Marina, don José Ferrer Cardona.

En la sesión del Ayuntamiento, el señor Cánovas Gundin propuso que se diesen las gracias al señor Pérez Ardi, por haber renunciado a la asignación que le correspondía como concejal por acompañar a La Coruña a los mozos de este Ayuntamiento.

Del Ministerio de Marina han manifestado a la Capitania General del Departamento, que el acorazado "España" navega sin novedad con rumbo a España, en viaje de regreso.

Procedente de San Sebastián entró el cañonero "Marqués de Molins", que ha sido relevado por el de igual clase, "Marqués de la Victoria".

Los festejos de Amboage

El día 31, festividad de San Ramón, se celebrarán los tradicionales festejos en honor al primer Marqués de Amboage, benefactor de la ciudad.

A las nueve de la mañana, día de las bandas de cornetas y tambores; a las once, misa de requiem en la Catedral, por el alma del Excmo. señor D. Ramón Pla y Montiel, y a su terminación tradicional procesión cívica, con asistencia del Ayuntamiento en Corporación, autoridades y entidades locales.

A las once de la noche, en la Plaza de Amboage sesión extraordinaria de fuegos de aire y plaza en donde, después de las doce bombas de aviso, se dispararán doce "plátanos volantes" ocho ramilletes, con 72 voladores cada uno, de brillantísima laceria; ocho cascadas, lanzadas por morteros que figurarán al explosión.

tar palmeras de fuego de más de 50 metros de diámetro. Seguidamente se procederá a la quema del fuego de plaza que se compondrá de las figuras denominadas "La gran estrella disolvente"; el "gran planeta Saturno"; "Helicóptero"; "Espejo del gran sultán"; "Las serpientes del Faraón"; "La gran Cruz de Malta"; "La gran esfera celeste" y el "Gran arco triunfal". Esta última mide 28 metros de frente por 12 de alto, iluminada por más de 7.500 bengalas. Un "bouquet" compuesto por más de 1.500 voladoras será el final.

A la terminación de la sesión de fuegos se celebrará en el Parque Municipal una extraordinaria verbená en honor de los forasteros, que finalizará a altas horas de la madrugada. El Parque lucirá una fantástica iluminación.

Gobierno militar

Revista administrativa

La Revista Administrativa del mes de septiembre, para el personal no destinado en los Cuerpos, Centros y Dependencias de esta Guarnición, tendrá lugar el día 1 de dicho mes en el Gobierno Militar de esta Plaza, con arreglo al horario y normas siguientes:

De 11:00 a 11:30 horas jefes. De 11:30 a 12:00 horas oficiales.

De 12:00 a 1:00 horas suboficiales, C.A.S.E. y tropa del Benemérito Cuerpo de Mutilados.

Durante el citado mes de Septiembre prestará asistencia Sanitaria de Plaza el personal facultativo y auxiliar que a continuación se indica.

Médico: Comandante D. José

se Montero Botna, con destino en la Agrupación de Infantería Mérida número 44, y con domicilio en la Calle de Espartero número 21, bajo. Horas de consulta y avisos: De 12 a 13.

Imaginaría: Capitán don Guillermo Leira Fernández, con destino en el Regimiento Mixto de Artillería número 2, y con domicilio en la Plaza de España número 1. 1.º izquierda. Horas de consulta y avisos: De 12 a 14.

Practicante: El de 2.º don Gonzalo Bellas Rey, con destino en el Regimiento Mixto de Artillería número 2 y con domicilio en la Avenida de Vigo, número 167. C. 1.º derecho.

Imaginaría: El mismo.

Anuncios POR PALABRAS

FERREROL

ALQUILERES

SE ALQUILA segundo piso y cuarto alíco, muy céntrico. Razón: Alameda de la Raza. — Ferrol.

SE ALQUILA piso amueblado con teléfono. Razón: Administración. — Ferrol.

COMPRA-VENTA

COMPRO muebles y objetos de uso doméstico. Razón: Calle de la Raza. Tel. 255-1. — Ferrol.

ALANIAS autos con casa signa. Razón: Calle de la Raza. Tel. 11. — Ferrol.

ARTICULOS para casa, muebles, etc. Razón: Calle de la Raza. Tel. 11. — Ferrol.

EL RASTRO. Compra y venta de muebles y objetos de uso doméstico. Razón: Calle de la Raza. Tel. 109. — Ferrol.

OFERTAS

GESTORIA. Manuel Sánchez Rivera, gestor administrativo colegiado, le ofrece sus servicios en Real, 65. — Ferrol.

PERDIDAS

PERDIDA Libreta de 46.393, Caja General Ahorros Ferrol rogán dase devolución dichas oficinas. — Ferrol.

TRASPASOS

TRASPASANSE bajos comerciales, cafés y bares. — Ferrol.

FINCAS

SE VENDEN solares. — Ferrol.

Hasta 15 palabras, 6 pesetas. - Cada palabra más 50 céntimos

VENDESE solares sitios céntricos

VENDESE solares sitios céntricos. Informes: AGENCIA ROCA. General Franco, 81, primero. Tel. 1890. — Ferrol.

QUIERE VENDER SU CASA? AGENCIA ROCA. GARANTIA. SERIEDAD. SOLAMENTE AGENCIA ROCA. General Franco, 81. — Ferrol.

VENDESE pisos libres exentos contribución a 1500 pesetas, 160.000 y 175.000. Informes: AGENCIA ROCA. — Ferrol.

VENDESE casas con pisos libres, sitios céntricos. Informes: AGENCIA ROCA. General Franco, 81. — Ferrol.

VENDESE finca a un kilómetro de Ferrol, casa nueva, cientos árboles frutales, prado, terreno labradío. Razón, esta Administración. — Ferrol.

OFERTAS

GESTORIA. Manuel Sánchez Rivera, gestor administrativo colegiado, le ofrece sus servicios en Real, 65. — Ferrol.

PERDIDAS

PERDIDA Libreta de 46.393, Caja General Ahorros Ferrol rogán dase devolución dichas oficinas. — Ferrol.

TRASPASOS

TRASPASANSE bajos comerciales, cafés y bares. — Ferrol.

FINCAS

SE VENDEN solares. — Ferrol.

Estos anuncios se reciben en las agencias de publicidad y en las administraciones de nuestro periódico en El Ferrol (tel. 4039) y Santiago (teléfono 1427)

FERRALLISTAS Y ENCOFRADORES PARA HORMIGON ARMADO

SE NECESITAN para trabajar en Pontevedra (capital), MAXIMA RETRIBUCION. Diríjase a RAYMUNDO VAZQUEZ, EMPRESA CONSTRUCTORA, S. A., Apartado 150. — Pontevedra, o personalmente a las oficinas de la misma Empresa en Pontevedra (Puente Molinos).

res. Informese AGENCIA ROCA. General Franco, 81. — Ferrol.

TRASPASASE almacén de vinos, sitio céntrico, poca renta. Informese AGENCIA ROCA. General Franco, 81. — Ferrol.

TRASPASO EN FERROL, por duplicidad negocio bar o ultramarinos, a todo rendimiento. Sitio céntrico. Informes: Publicidad "Reclam", Doctores 30

TRASPASO bajo comercial amplio, calle Real, propio para cervercería, cafetería, etc. Informes esta Administración. — Ferrol.

SANTIAGO

ALQUILERES

SE ALQUILAN quinzas de escritura. Viuda de Romar. Calvo Sotelo, 11. Teléfono 1203. Santiago

ALQUILO O COMPRO piso - buhardilla confortable, en sitio céntrico. Razón: Reboreda. Toral, 1. — Santiago.

TRASPASANSE bajos comerciales, cafés y bares. — Ferrol.

COMPRA-VENTA

MAQUINAS PUNTO manuales, eléctricas.

ESTOS ANUNCIOS también se reciben QUINPA PUBLICIDAD Centralilla 3500 - Teléfono, 243 Plaza Universidad. — SANTIAGO

HOSPEDAJES

SE ADMITEN huéspedes, solo dormir, casa nueva, ducha y teléfono. - Informes: QUIMPA, Plaza Universidad. — Santiago.

OFERTAS

OPORTUNIDAD, 500 a 2.000 pesetas semana o mucho más ganará si es serio y capaz en su propia localidad, comprobante es muy fácil. Escríbame Soler, calle Feliz y Codina, 63. Barcelona (16).

IRASPASOS

IRASPASO BAR bien situado y acreditado. Informes OIRO Propiedad Inmobiliaria, Rúa Villar, 31-1.

TRASPASO tienda acreditada. Razón, Vista Alegre, 43-B, o tel. 1939.—Santiago.

VARIOS

PIDA Rapold, desayuno completo ideal. No precisa añadir más que agua y fuego.

GESTORIA SOCIAL Graduado Social Colegiado, Ernesto Sánchez Santiago. Beneficios económicos productores por Previsión y Mutualidades: Nupcialidad, Natalidad, Accidentes Trabajo, Pensiones Jubilación, Viudedad, Vejez, Recursos, etcétera. Plaza Instituto, núm. 14-bajo. — Santiago.

VIAJEROS Para Madrid los señores de Martínez Otero (don Luis, Ingeniero naval).

PETICION DE MANO Los señores de Alvarez Fernández (don José, propietario del Café Sulzo), y para su hijo don José Alvarez Fernández, del Comercio, han pedido a los señores de Prieto Gil (don José, oficial de Máquinas de la Armada), a

PARADA DE TAXIS

SAN ROQUE. Delmir Bascoy, teléfono 1677, ofrece sus servicios al público en general. — Santiago.

El rapto del Wellington

I.-Un Goya que vendió Leeds y rescató Inglaterra

Un reportaje Europa Press por H. Horace para EL CORREO GALLEGO
LONDRES — "Hago todo lo que está a mi alcance para disponer de tiempo... Me levanto temprano y me acuesto tarde. Y a pesar de todo tengo todo el día ocupado. Sólo recibo artistas en mis casas de campo, pero allí a su gusto".
Esta fue la respuesta del Duque de Wellington al Embajador norteamericano que, cuando el Duque de Hierro vivía sus últi-

mos años, le pidió posara para Henry Inman. El pintor norteamericano tuvo menos suerte que Francisco de Goya Lucientes, que pudo hacer tres retratos del vencedor de Napoleón.
Entonces, en 1812, Goya pintó un retrato de medio cuerpo del primer Duque de Wellington, vestido con una casaca escarlata, y luciendo la insignia de la Orden del Tolón de Oro, una de las más antiguas que conoce la aristocracia europea.

Hoy, en 1961, el cuadro ha ganado más fama que en aquel entonces. Burlando a una guardia especial, a todo un sistema de células fotográficas, al sentir de toda una nación, alguien ha robado el deteriorado cuadro. El mundo entero fue recibiendo noticias, desde el mes de marzo del presente, acerca de la subasta del Goya. Todo el Planeta ha podido conocer la curiosa aventura sentimental de una nación que se negaba a dejar partir el cuadro del primer Duque de Wellington.
Y ahora, todo el mundo se estremece al conocer la noticia de que ha sido robada una joya del arte, de la publicidad y del nacionalismo.

La subasta de la Duquesa de Leeds, y de ella, el retrato paso hasta el actual Duque. La subasta anunciada con tres meses de antelación, tuvo lugar el 14 de Junio. Sotheby apareció repleto de un conjunto extraordinario de especialistas y de millonarios. La suposición de que se abonarían unas 50.000 libras quedó en ridículo; el último en hablar, un coleccionista norteamericano, llegó a 140.000 libras, algo así como 24 millones de pesetas.
El Duque de Leeds estaba desolado, despidiéndose de su

Goya. Convalenciendo de una reciente caída y en su sillón de ruedas, el Duque declaró: "El retrato de Wellington ha colgado en nuestro comedor de la línea de Jersey durante los últimos 10 años. Naturalmente, nos hubiera encantado conservarlo con los otros cuadros, pero viajamos mucho y por eso no tenemos muchas oportunidades de apreciarlo como quisiéramos".
Las declaraciones, como es natural, no convencieron a nadie, salvo en un punto: el Duque sentía de veras desprenderse del Goya. Un poco deteriorado el cuadro muestra, sin embargo, todo el arte del pintor español. El color de los ribetes se mantiene impecable, y la faz del Duque de Hierro muestra una viveza única. Ciertos rasgos del Duque, descritos por Goya en su retrato, fueron discutidos, a la vista de otros retratos posteriores, un tanto aduladores del que vendiera a Napoleón; pero el tiempo y otros pintores tan sinceros como Goya han restituido la justa fama.

UN PROBLEMA A ESCALA NACIONAL

El vencedor en la subasta tenía derecho a disfrutar de su victoria. Había honrado a un pintor y a un guerrero, al disputar su obra conjunta —pose y pincel— a precios astronómicos. Pero, para su desgracia, era norteamericano. Se llamaba Charles Wrightsman, un Wrightsman de Nueva York, el comprador del cuadro. De él se ha dicho, hace pocos meses, que actuaba en nombre de la Casa Blanca... todo porque, en otras ocasiones, el experto y rico Mr. Charles ha tenido tratos profesionales con los Kennedy.
El caso es que la opinión pública de Inglaterra se excitó. Bien está que Leeds vendiera a Wellington, decía, pero no podemos permitir que John Bull haga otro tanto. Lo que no decía, porque estaba implícito, era que siendo el Tío Sam el comprador, la situación resultaba particularmente molesta. En un país donde el arte y el pasado no ocupan un primer puesto, el Goya de Wellington pasaría inadvertido...

Históricamente, hay razones en favor de la importancia que se ha dado al Wellington que hoy desaparece: es el único retrato que Goya pintó de un inglés. Y para la Historia, Goya es más duradero que el mismo Wellington. El que le honrara posando, ha recibido honra con sus pinceles.
Además de los otros dos retratos pintados por Goya pa-



LA PINTURA PLÁSTICA POR EXCELENCIA

"PUEDE QUE OFREZCAN MAS DE 50.000 LIBRAS"

Este era el titular del "Daily Express", cuando daba a conocer la subasta. Iba a ser sonada. Sotheby la gran sala a donde van a parar tantas colecciones particulares, iba a prestigiarse con este nuevo éxito.

El Duque de Leeds, ponía en venta 50 obras de su colección, así como objetos de plata y oro. Se esperaba una licitación récord para el cuadro de Goya. El Duque lo tenía como una joya como un recuerdo de familia a la vez. Nada menos que el mismo Duque de Wellington lo ha-

JORNADA FERROLANA TOROS

Hubo toros el domingo. Y toreros. Porque, según los aficionados locales y de otras ciudades con los que tuvo ocasión de cambiar impresiones, los diestros actuantes estuvieron, en general, muy afortunados.

En Castilla, donde se entiende de toros y donde he estado viviendo durante un verano, aseguran que una corrida pasada por agua pierde todo su encanto. La fiesta, según eso, necesita de la contribución de una hermosa tarde de sol, y si el calor aprieta mejor para todos: ganados, toreros y público.

Claro está que tal opinión es muy discutible, y que se podrían oponer razones de peso. Pero no es el momento de discutir, sino de consignar que al objeto de que no faltase nada a los toros ferrolanos, el domingo hizo un calor agobiante.

Paramio, un novillero que pronto recibirá la alternativa —opinión de los aficionados—, hizo cosas extraordinarias con el tercer toro. El cronista estaba francamente asombrado, no del fino toro de Paramio, que eso era evidente hasta para los que entienden muy poco de la fiesta sino de las expresiones técnicas que oía a su alrededor.

—Ese "farol" —dijo un caballero a mi derecha—, es mucho más limpio que la "revolera" anterior. Y sobre todo, éste último "natural", ¡qué bueno! ¿No opina usted lo mismo?

—Natural...mente que sí amigo. Fue algo extraordinario. Extraordinario.

—No, no —opuso mi vecino—; nada de extraordinario. Bueno nada más.

No dije esta boca es mía. A los toros hay que ir pertrechado de un léxico justo y amplio. Si no se posee, lo mejor es no opinar. Consigne pasar por aficionado discreto, asintiendo a la opinión de la mayoría, negando duramente cuando los demás niegan y sonriendo con medio lado de la boca cuando la cosa no está muy clara. Lo que no resulta eficiente es, por ejemplo, confundir una "verónica" con una "media" y un "pinchazo" con un "descabello". El aficionado a los toros se da cuenta en seguida de que el autor de la confusión no entiende una palabra de la fiesta.

Por la mañana, y hora muy temprana, ya se respiraba en la ciudad un clima de jornada de toros. La gen-

te bebía en las barras de los bares mucha manzanilla y se charlaba con ecstasismo de la inmediata corrida. El clima influye notablemente en las personas. Más de diez conocidos me hablaron de cosas que tenían que ver muy poco con la fiesta, pero con un ligero acento meridional y algún que otro "¡Osú! muy gracioso. No me sorprendió. Yo mismo, tal vez, haya dicho también "¡Osú!" la mañana del domingo. No lo recuerdo, desde luego, pero no me extrañaría en absoluto.

Casi lleno en la plaza. Lo del "casi", por algunos huecos —poquísimos— en sombra. Hay afición en Ferrol a la fiesta. Yo creo que hay afición a todo. Los ferrolanos sabemos divertirnos si nos dan ocasión, y la Comisión de Fiestas la ha dado este año.

Lo natural es que insista y vuelva a darnosla el año próximo.

MARIUS

CRUCIGRAMA

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10

HORIZONTALES: 1. — Acelerada. 2. — Novillos. 3. — Inclinado al robo. Vocales iguales. 4. — (al revés). Fúido. Combate. 5. — Prenda militar. Letra griega. 6. — Nota. (al revés). Licor. 7. — Flanco. Signo. 8. — Nota. Hablar con Dios. 9. — Torsión de las escaletas. 10. — Nombre técnico del ricino.
VERTICALES: 1. — Desnuda verbal. (al revés). Emboscada. 2. — Llano. Onda. 3. — Afectar. Símbolo del cobalto. 4. — Villa de Zaragoza. En alemán: rojo. 5. — Sustancia resinosa. Superficial. 6. — (al revés). Nota. Equidad en las compras y ventas. 7. — Oasis del Sahara central. Río de la Galtzia. 8. — Herramienta agrícola. Dios egipcio.

SOLUCION AL ANTERIOR
HORIZONTALES: 1. — Jicar.

RINCON AMENO

2. — Arados. 3. — Samos. Ca. 4. — Sol. Pas. 5. — Nos. Ll. 6. — RR. Sor. 7. — Eos. Lea. 8. — Ca. Idia. 9. — Abatia. 10. — Zamora.
VERTICALES: 1. — As. Precoc. 2. — Ras. Roc. 3. — Jamón. 4. — Idolos. Ibo. 5. — Cos. Soldar. 6. — As. Reata. 7. — Cal. All. 8. — Afasia. AA.

LAPIDA

Una señora acaba de perder a su marido y encargó para su tumba una hermosa lápida con la inscripción: "Descansa en paz".
Poco tiempo después, al abrirse delante de ella el testamento se enteró de que el esposo la había desheredado Furiosa, corrió en busca del marmolista para hacer cambiar aquellas palabras.
—Quiero no ponga eso de "descansa en paz".
—Imposible señora, está ya terminado.
—Pues entonces añada debajo: "Hasta que yo venga".

ES COCES

En una tienda de Edimburgo.
—No voy hace tiempo a su negocio, que estaba siempre aquí.
—Lo dejó en casa, porque en cuanto veía que dábamos la vuelta de una moneda se echaba a llorar.

Carta de Londres

ra el Duque de Hierro, hay uno que ya vive en Norteamérica, en poder de un coleccionista privado. Sólo hubiera quedado en Inglaterra el que luce en la Apsley House, hoy Museo Wellington. Cierto que este retrato es de cuerpo entero, y el robado es de medio cuerpo, pero por eso no pierde valor. Inglaterra no quiere perder su cuadro, ni por 140.000 libras esterlinas.

INTERVIENE EL GOBIERNO

Mac Millan y su Gobierno se enfrentó con una cuestión nacional y con un gesto deferente. La cuestión era el movimiento popular en favor de una prohibición de traslado. El señor Wrightsman podía disponer del cuadro, pero debía contemplarlo dentro de la Isla.
(PASA A SEPTIMA PAGINA)

Conservatorio Profesional de Música y Declamación de La Corona

A partir del día 1.º de septiembre y hasta el día 10 del mismo mes queda abierta en este Centro Oficial, la matrícula para alumnos de Enseñanza Libre.
Horas de matrícula de once a una.
La Corona, agosto de 1961. EL DIRECTOR.

Doctor Manuel Garaizábal Bastos CIRUGIA EL FERROL A VECES FALLA

Real, 126. Teléfono, 1739

Simultáneas de Ajedrez



El señor Rodrigo, subcampeón de España de Ajedrez, durante un momento de la partida simultánea entre 22 contrincantes, celebrada en el Parque Municipal de El Ferrol del Caudillo el sábado último. — (Foto Arjo)

EL CORREO GALLEGO

En el cerebro hay un órgano que funciona como un termostato

Regula la temperatura del cuerpo humano y la mantiene constante, tanto si se encuentra en una selva tropical como el Ártico. El descubrimiento tiene gran importancia para el estudio de las reacciones del sistema nervioso

(Una información de "Europa-Press", por James Lineard, para EL CORREO GALLEGO)

¿En qué medida las temperaturas extremas afectan a la voluntad?... He aquí una pregunta que se dirige con frecuencia los científicos de la presente era nuclear y del espacio.
Para que el hombre consiga ir a otros planetas y se instale en ellos, los biólogos deben descubrir algún procedimiento para adaptarse a las temperaturas extremas. El doctor T. H. Benzinger y sus colegas del Instituto de Investigaciones de la Armada de los EE. UU. se dedican a estudiar este problema.
A consecuencia de sus investigaciones el doctor Benzinger ha hecho público un sorprendente descubrimiento. Su equipo de investigadores ha localizado un nuevo órgano sensorial en el cerebro que regula el calor del cuerpo de forma tan eficaz, que la temperatura de una persona, tanto si se encuentra en una selva tropical como en el desierto ártico, sólo varía una pequeña fracción de grado.
Al parecer, el cuerpo está constantemente comprobando su temperatura y, cuando es preciso, pone en funcionamiento este mecanismo regulador.
El descubrimiento es sorprendente en grado sumo, pues los fisiólogos creían haber identificado desde hace mucho tiempo todos los órganos del hombre.

cedamiento para producir artificialmente sus respuestas al frío o al calor. Por el momento sólo funciona dentro de unos límites rigurosamente establecidos y si la piel se calienta o se enfría demasiado, su funcionamiento falla.
La intención de los científicos es persuadir al termostato a que amplíe su campo de acción a temperaturas más altas y más bajas. Quizá este resultado se consiga con algún producto especial.
Se espera que nuevos experimentos conduzcan a una mejor comprensión de las distintas formas en que la temperatura interna afecta al delicado sistema nervioso.
La población del mundo aumenta sin cesar, por lo que pronto la emigración será la única solución al problema de la superpoblación. Antes de dirigir la corriente migratoria hacia otros planetas, se intentará ocupar las regiones Ártica y Antártica en las que existen grandes reservas de minerales sin explotar. Por esta razón tenemos que poder adaptarnos a unas temperaturas tan bajas que normalmente nos matarían.

TRAJES PARA LOS HOMBRES DEL ESPACIO
Los trajes espaciales pueden desempeñar un gran papel para ayudarnos a tolerar los calores y fríos extremos. Tanto los científicos como los astronautas

deben estar preparados para las temperaturas que pueden experimentar. En el momento actual, el procedimiento normal para reducir la oxidación por el calor es aplicar al metal una capa protectora, pero este método es caro y siempre resulta difícil.

Explosión de un artefacto de plástico, en París

PARIS, 28. — Un artefacto explosivo de plástico ha estallado esta mañana frente a la residencia en esta capital del director del periódico "Le Monde", Hubert Beau-Mery.
Al parecer, no ha habido víctimas aunque la bomba produjo grandes daños en la fachada de la casa.
Beau-Mery escribe a menudo editoriales en el citado diario bajo el seudónimo de "Sirius". Se cree que los culpables de la explosión son extremistas europeos opuestos a la política del General De Gaulle en Argelia. — Efe.

ATAQUE TERRORISTA EN METZ
METZ (Francia), 28. — Dos personas, un europeo y un musulmán, resultaron muertas, cuando un grupo de desconocidos abrió fuego con ametralladoras contra un autobús de viajeros, en las proximidades de esta localidad. Otras tres personas resultaron heridas. — Efe.

Una beca no es una limosna o un regalo. Es una oportunidad para el niño o el joven que pueda aprovecharla con su esfuerzo y que debe obtenerla por sus méritos.

Noticias con estrambote

EL MEJOR SIRVIENTE

LONDRES. — El profesor Meredith Thring ha exhibido un automata que podrá desempeñar todas las labores domésticas, desde lavar el suelo hasta hacer de barbero. Por ahora no ha hecho más que algunas cosas, como echar carbón en la cocina y encender el fuego. El profesor dice que costará un millón de libras perfeccionarlo como desea.

MENOS

LONDRES. — Un automovilista dijo a la Policía que había visto una leona en la carretera. Pudo distinguir muy bien que era una leona y no un león. Se organizó la cacería y al fin se capturó al animal. Era una vaca.

JEFE DE COCINA...

LONDRES. — Un jefe de cocina de un gran hotel azotó a su mujer porque no le hacía la comida a su gusto. Ella pidió el divorcio y él le dijo: "Yo no sé por qué este hombre se enfadaba tanto porque la mujer cocinaba mal; siendo un "chef" lo que debía haber hecho es enseñarla y ayudarla".

Lo que pasa en el mundo

CALEFACCION

REYKJAVIK. — Los habitantes de esta ciudad islandesa tendrán calefacción central gratuita, gracias al agua caliente procedente de fuentes volcánicas —los famosos geysers— que se encuentran a 20 kms. de distancia. El agua hirviendo será llevada por conducciones aisladas a un gran depósito y desde allí distribuida a las casas.

POR AMOR

ONTARIO. — Hace diez años una muchacha francesa dijo a su novio Nathan Boya que pasara las cataratas del Niágara para demostrar que la quería. Nathan no lo hizo entonces, pero lo ha hecho ahora. Ha dicho: "Se me había convertido en una obsesión; tenía que hacerlo y, por fin, me decidí".

LOS VIUDOS

Hay mujeres que desean por esposo un hombre que haya vivido mucho y mejor aún si ha sufrido. Por eso las mujeres prefieren los viudos.

Mi marido tiene el sueño muy pesado.

Don Ripio

riticos rusos como los americanos desean mucho tiempo y reflexión a perfeccionar los trajes adecuados para las zonas del espacio.
En el laboratorio se realizan los experimentos, en primer lugar con "hombres" de cera ya temperatura superior a la normal, análoga a la de la piel humana. En esos momentos se puede observar el aislamiento dentro de las ropas en una amplia escala de temperatura y otras condiciones.
Naturalmente en la actualidad es esencial que los materiales puedan soportar cambios de temperatura intensos y a veces muy rápidos. Los hombres de cera se han visto con frecuencia sometidos al ver que una nueva solución metálica o un producto plástico en los que existen grandes esperanzas se les ha sometido a un nivel de calor extremo.
Todos los metales para, con excepción del oro, se deforman rápidamente al ser sometidos a temperaturas elevadas. Muchos de los aleaciones existentes son resistentes a los agentes termicos, pero de todos modos se emplean en proyectiles, cohetes, motores nucleares, tanques de combustible y equipos analógicos utilizados por las temperaturas que pueden experimentar.
En el momento actual, el procedimiento normal para reducir la oxidación por el calor es aplicar al metal una capa protectora, pero este método es caro y siempre resulta difícil.

QUESTIONS ESSENCIAL
Desde hace casi cuarenta años, los metalúrgicos saben cómo calcular el grado de oxidación de un metal determinado sometido a condiciones extremas de temperatura, pero no saben cuáles los efectos a que están sometidos los metales sometidos a condiciones de temperaturas elevadas.
En este caso, se hacen grandes esfuerzos para determinar la pregunta esencial. Si la atmósfera que rodea el metal hace que éste se oxide, lo probable es que se rompa, lo cual puede producir resultados desastrosos en un reactor nuclear o en un vehículo espacial.
Un grupo combinado de metalúrgicos y químicos que trabajan bajo la dirección del doctor J. A. Sartell del Centro de Investigaciones de Ingeniería de Minnesota intentan averiguar si hay alguna forma de producir una forma exacta de oxidación que forme una película protectora y que les permita evitar la oxidación de los metales sometidos a altas temperaturas.
Los experimentos actuales consisten en aprovechar la gran capacidad de la oxidación para determinar la protectora para determinar el posterior corrosión del metal.

AYUDA A LA AVIACION

Esta investigación tiene un valor incalculable para la aviación aeronáutica. Los aviones que vuelan a velocidades supersónicas, los cohetes espaciales y los vehículos que viajan a altas velocidades necesitan una temperatura adecuada para soportar las elevadas temperaturas que se producen en las capas más frías de la atmósfera. Se han experimentado en un túnel de pruebas de viento a Mach 7 y se ha visto que se producen en veinte segundos.

Los modernos cohetes espaciales han permitido que los científicos creen una gran variedad de nuevos materiales. También se han desarrollado gran variedad de nuevos materiales que se han sometido a pruebas de gran variedad de condiciones de temperatura y presión.

Los físicos esperan que los nuevos materiales que se han desarrollado se podrán utilizar en los cohetes espaciales y en los vehículos que viajan a altas velocidades. Los físicos esperan que los nuevos materiales que se han desarrollado se podrán utilizar en los cohetes espaciales y en los vehículos que viajan a altas velocidades.

Los físicos esperan que los nuevos materiales que se han desarrollado se podrán utilizar en los cohetes espaciales y en los vehículos que viajan a altas velocidades.

Los físicos esperan que los nuevos materiales que se han desarrollado se podrán utilizar en los cohetes espaciales y en los vehículos que viajan a altas velocidades.

Los físicos esperan que los nuevos materiales que se han desarrollado se podrán utilizar en los cohetes espaciales y en los vehículos que viajan a altas velocidades.

Los físicos esperan que los nuevos materiales que se han desarrollado se podrán utilizar en los cohetes espaciales y en los vehículos que viajan a altas velocidades.

Los físicos esperan que los nuevos materiales que se han desarrollado se podrán utilizar en los cohetes espaciales y en los vehículos que viajan a altas velocidades.

Los físicos esperan que los nuevos materiales que se han desarrollado se podrán utilizar en los cohetes espaciales y en los vehículos que viajan a altas velocidades.